

## التقرير السنوي ٢٠٠٨

الكويت

الامارات العربية المتحدة

لبنان

المملكة المتحدة

البرتغال

فرنسا

هولندا

جنوب افريقيا

كينيا

ناميبيا

تنزانيا

جزر سينيل

تايلاند

البحر الكاريبي

الولايات المتحدة



## **الفهرس**

٠٣	أعضاء مجلس الإدارة
٠٤	كلمة رئيس مجلس الإدارة
٢٢	تقرير مراقبي الحسابات



حضره سمو الشيخ نواف الاحمد الجابر الصباح  
ولي العهد

حضره صاحب السمو الشيخ صباح الاحمد الجابر الصباح  
امير دولة الكويت

# تتواجد ايفا للفنادق والمنتجعات في ١٥ دولة

## المشاريع

### الشرق الأوسط

- مملكة سبا، دبي  
فيرمونت بالم ريزيدنس، دبي  
فندق و منتجع فيرمونت بالم، دبي  
بالم جولدن مайл، دبي  
بالم ريزيدنس، دبي  
لاجونا تاور، دبي  
موفيتيك فندق ورزيدنس لاجونا تاور دبي  
كمبينسكي ريزيدنسز تلال العبادية، لبنان  
فندق فور سيزنس، بيروت

### أوروبا

- يوقل، المملكة المتحدة و هولندا  
منتجع باين كليفز، البرتغال

### أفريقيا والمحيط الهندي

- زمبابي كوستال ريزورت، جنوب افريقيا  
فيرمونت زيمبالي لودج، جنوب افريقيا  
فيرمونت زيمبالي، جنوب افريقيا  
بوشندال، جنوب افريقيا  
منتجع ليجندر غولف اند سفاري، جنوب افريقيا  
فيرمونت زنجبار، تنزانيا  
مجموعة فيرمونت كينيا  
كمبينسكي ناميبيا  
زيلوا، جزر سيسل

### آسيا (تايلاند)

- ذا ريفير، بانكوك  
ذا لوفتس ينيكارت، بانكوك  
ذا ليكس، بانكوك  
ذا لوفتس ساثورن، بانكوك  
ذا ليجيند سالادنچ، بانكوك  
١٨٥ راجادامري، بانكوك  
نورث بوينت، باتايا  
نورث شور، باتايا  
ذا لوفتس ساوث شور، باتايا  
ذا ايدج، باتايا  
ذا هايت، بوكت  
كاتا جاردنز، بوكت  
امالفي، بوكت

### أمريكا الشمالية

فندق في مدينة نيويورك

### نادي ايفا لتملك اليخوت

ايفا دبي

ايفا بيروت

ايفا كان

## أعضاء مجلس الإدارة

طلال جاسم البحر

رئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب

عبدالوهاب احمد النقيب

نائب الرئيس

أبيه احمد القطامي

عضو مجلس الادارة

جيمس ويلسن

عضو مجلس الادارة

طلال بدر البحر

عضو مجلس الادارة



لفنادق والمنتجعات

HOTELS & RESORTS

# كلمة رئيس مجلس الإدارة

في دبي، دخلت ايفا للفنادق والمنتجعات بشركة ثانية مع شركة نخيل، حيث اشتريت الشركة قطعتي أرض إضافيتين بجوار منتجع مملكة سبا الواقع على هلال جزيرة نخلة جميرا في دبي، مشروع يقدر بقيمة مليار دولار أمريكي. وتغطي هاتين القطعتين مساحة ١٠١٢ مليون قدم مربع، وستضم فندقاً ووحدات سكنية سيتم إدارتها من قبل شركة رائدة في مجال إدارة الفنادق. وبهذا يصبح مجموع الوحدات التي تطورها الشركة على الجزيرة ٣٥٠٠ وحدة.

وأقامت الشركة أيضاً بالتعاون مع شركة نخيل بتطوير وبيع المكاتب التجارية في مشروع بالم غولدن مايل عبر مزاد علني خاص نظمته الشركتان، وهي عبارة عن مساحات تجارية محدودة الأولى من نوعها التي تناح للبيع بنظام التملك الحر على جزيرة النخلة جميرا. ووصل سعر بيع الوحدات المطروحة ٧,٢٥٠ درهماً إماراتياً للقدم المربع (١,٩٧٠ دولار أمريكي)، الأمر الذي يعتبر نجاحاً كبيراً لمشروع ذا بالم غولدن مايل ولله الحمد.

وتماشياً مع استراتيجية شركة ايفا للفنادق والمنتجعات، حققت الشركة هذه النتائج القياسية من خلال التوسيع في أسواق رئيسية في الشرق الأوسط وجنوب إفريقيا، بالإضافة إلى استثمارات الشركة في منطقة المحيط الهندي وأوروبا والولايات المتحدة؛ وستستمر في إتباع هذا النهج في المستقبل.

كما قمنا بإطلاق عدد من المشاريع المميزة حول العالم خلال السنة الماضية، كان بعضها في أسواق جديدة وأخرى في أسواقنا الحالية. ونحن نهدف إلى تعزيز مكانتنا في هذه المناطق لنكون رواد في هذه الأسواق.

**الشرق الأوسط** - في منطقة الشرق الأوسط، استمر النمو الاقتصادي نتيجة لأسعار النفط القوية، واستمرار دبي في مقدمة هذا النمو. حيث تواصل السوق العقارية في دبي تطورها، وكذلك القطاع العقاري في لبنان بالرغم من الاضطرابات التي شهدتها هذا البلد مؤخراً.

**حضور المساهمين الكرام**، كان عاماً مميزاً لشركة ايفا للفنادق والمنتجعات حيث خططنا خطوات هامة لتحقيق التوسيع العالمي الذي وعدنا به السنة الماضية. وبالإضافة إلى دخول أسواق جديدة وطرح مشاريع جديدة، شهدت هذه السنة نتائج قياسية. حققت الشركة ارباحاً بلغت ٣٧,٤٦ مليون دينار كويتي (١٤٢ مليون دولار أمريكي) أي ١١١% للسهم الواحد (٤ سنتاً للسهم) بنسبة زيادة بلغت ٦٤% مقارنة مع الفترة ذاتها من العام الماضي.

وارتفع إجمالي الإيرادات بنسبة ٨٦٪ لتبلغ ٤٧١ مليون دولار أمريكي خلال عام ٢٠٠٨ مقارنة بـ ٢٠٠٧ ٤٧١ مليون دولار أمريكي لعام ٢٠٠٧، كما زادت حقوق المساهمين لتبلغ ٢٥٦,٦٢ مليون دولار أمريكي مقارنة بـ ١٨٣,٥٥ مليون دولار أمريكي لعام ٢٠٠٧ وكانت نتيجة لهذا النمو، ارتفعت قيمة عائدات الأسهم بنسبة ٢٤٪ لتصل إلى ٨,٦٤٪ في ٢٠٠٨. أما إجمالي الأصول فقد نمت بنسبة ٣٥٪، أي ١,٠٥٧ مليار دولار أمريكي للسنة الحالية.

## نتائج السنة المالية المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨

صافي الارباح (دولار أمريكي)      ربحية السهم (فلس)  
 ١١١    ١٤٣ مليون

	العملة	٢٠٠٧ دينار كويتي	٢٠٠٧ دولار أمريكي	٢٠٠٨ دينار كويتي	٢٠٠٨ دولار أمريكي	نسبة التغير
اجمالي الإيرادات (مليون)	٢٢,٦٤	١١٢,٨٨	٥٥,٥٩	٢١١,٤٧	٢٠٠٨ دولار أمريكي	%٨٦
حقوق المساهمين (مليون)	٥٢,٤٦	١٨٢,٠٥	٦٧,٤٧	٢٥٦,٦٣	٢٠٠٨ دولار أمريكي	%٤٠
صافي الربح (مليون)	٢٢,٨٢	٧٩,٦٣	٣٧,٤٦	١٤٢,٥١	٢٠٠٧ دينار كويتي	%٧٩
ربحية السهم (فلس/سنت)	٦٦,٧٤	٢٢	١١٠,٩٨	٤٢	٢٠٠٧ دولار أمريكي	%٨٠
معدل العائد على حقوق المساهمين	%٥٢,١	%٥٢,٣	%٦٢,٥	%٦٤,٨	٢٠٠٨ دينار كويتي	%٢٤

كما قمنا بتسليم أولى الشقق الفندقية بنظام التملك الحر في دبي، والتي تقع في مشروع بالم ريزيدنس (النبات والحسير) في جزيرة النخلة جميرا. وتعزم الشركة ان شاء الله في العام القادم تسليم أكثر من ١٧٠٠ وحدة سكنية تابعة للمشاريع السكنية التي تطورها الشركة في دبي، وهي فيرمونت بالم ريزيدنس، ومشروع بالم جولدن مايل، وبرج لاجونا.

وفي لبنان ولله الحمد، تم بنجاح طرح المرحلة الثانية من مشروع تلال العبادية وهي شقق فندقية - كمبينسكي ريزيدنس تلال العبادية. وستقوم الشركة بتسليم العملاء المرحلة الأولى من مشروع تلال العبادية خلال العام المقبل.

**افريقيا والمحيط الهندي** - تظل افريقيا والمحيط الهندي من المناطق الناشئة التي تستمر بالنمو الاقتصادي، وبالاخص قطاع العقار والسياحة. واستمررت الشركة بتعزيز استثماراتها في قطاع العقار والسياحة في المنطقة من خلال دخول سوق جديد وهو سوق سيشل.

## كلمة رئيس مجلس الإدارة (تابع)

**أوروبا** - مع التغييرات التي يشهدها الاقتصاد الأوروبي وتتوسع الأعمال والعروض التي توفرها الفنادق، بدأت مفاهيم جديدة مثل «السياحة الفاخرة ذات الأسعار المناسبة» تأخذ مكانتها بسرعة ضمن قطاع الضيافة. وتعمل ايفا للفنادق والمنتجعات على الاستفادة من ذلك من خلال استثماراتنا في يوتيل.

وقد افتتحت الشركة العام الماضي الفندق الثاني ضمن سلسلة فنادق يوتيل في مطار هيثرو في المملكة المتحدة. وتشهد اليوم أعمال الفنادق في كل من مطاري غاتويك وهيثرو نشاطاً ملحوظاً، حيث شهد كلا الفنادقين نسب تشغيل عالية ولله الحمد. وخلال سبتمبر ٢٠٠٨، سيتم ان شاء الله افتتاح فندق يوتيل الثالث في مطار سكيفول في أمستردام - وهو أول مشاريعنا في هولندا.

**أمريكا الشمالية** - استمر التوسيع العالمي للشركة مع حلول نهاية عام ٢٠٠٧، بالانتهاء من صفقة بقيمة ٢٠٠ مليون دولار أمريكي لبناء فندق جديد في ولاية مانهاتن بالتعاون مع «ريلاتد»، إحدى أبرز شركات التطوير العقاري في الولايات المتحدة.

وهي تتوجول بحرية (الأسود، الأفيال، الجاموس، النمور ووحيد القرن الأسود). ويتضمن المنتجع منازل خاصة، وملعباً للجولف يضم ١٨ حفرة، وأكاديمية للجولف، ومساحة للقيادة، وفندق، ومرافق ترفيهية، ومركز صحي، ومجمع رياضي، بالإضافة إلى مركز مؤتمرات.

وفي أفريقيا، قمنا بافتتاح فندق فيرمونت زنجبار خلال شهر نوفمبر من السنة الماضية، ويضم الفندق ١٠٩ وحدة متعددة من الغرف والأجنحة الجديدة. ومن أهم ما يميز المنتجع مرافق الرياضات المائية، والمسابح، والنادي الصحي، والمطاعم والمقاهي التي تطل على المحيط الهندي.

وتعرف زنجبار بكونها أحد أهم الأسواق الناشئة في العالم، إذ تزداد أهمية زنجبار كوجهة سياحية بارزة نظراً لازدياد نسبة السياح القادمين إليها بنسبة سنوية قدرها ٢٥٪ منذ عام ٢٠٠٣. وسيستمر العمل على توسيعة هذا المنتجع ليضم وحدات سكنية ونادي عطلات والعديد من المرافق التي ستلبى متطلبات السواح والمستثمرين.

قامت الشركة بالشراكة مع إنديان أوشن ريزورتز بتطوير مشروع بقيمة ٤٥٠ مليون دولار أمريكي على مساحة ١٩٤٣ مليون متر مربع على جزيرة سانت آن في جزر سيشل. وسيتضمن هذا المشروع الذي أطلق عليه اسم «زيلوا»، فندقاً من فئة الخمس نجوم ووحدات سكنية ومرافق فاخرة بما فيها مرسى بحري. وستتوفر الوحدات السكنية في المشروع مجموعة متميزة من الخيارات بما فيها الفيلات المطلة على الشاطئ والفيلا

المنعزلة على جانب التل والشقق البحرية الفخمة والمنازل من نوع بنتهاوس، تتمتع

جميعها بإطلالة على المحيط الهندي.

وفي جنوب إفريقيا، عملت الشركة على توسيع أعمالها بدخولها قطاع رحلات السفاري من خلال مشروع منتجع ليجند غولف آند سفاري في مقاطعة ليمبوبو، ويتوقع أن تتجاوز التكلفة الإجمالية لهذا المشروع ١١٤ مليون دولار أمريكي.

ويمتد منتجع ليجند غولف آند سفاري على مساحة ٢٢٠ مليون متر مربع من محمية إنتابيني لرحلات السفاري، التي توفر للزوار فرصة مشاهدة الحيوانات الخمس الكبار.



وعلى مدار السنة المقبلة، ستتوسّع الشركة اعمالها في الدول الناشئة وستركز أيضًا في توسيع سلسلة فنادق يوتييل، إذ قمنا بتحديد واختيار عدد من المواقع الرئيسية بما فيها دبي، وسنغافورة، وتايلاند، وألمانيا، والولايات المتحدة، وروسيا، والهند، والصين.

ولم يكن لهذا التقدّم الذي تشهده الشركة أن يتم دون الجهد الكبيرة التي بذلها كل من شركائنا وعملائنا وأخواتي العاملين معني في ايفا للفنادق والمنتجعات. ونخص بالذكر أيضًا المستثمرين والمساهمين الذين منحونا ثقتهم.

فقدنا في الاشهر الماضية مؤسس الشركة ووالدي المرحوم باذن الله جاسم محمد البحر، وتعهد بمواصلة مسيرة المرحوم وستكون النتائج هي المقياس في المستقبل.



طلال جاسم البحر  
رئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب  
أيفا للفنادق والمنتجعات

هذا وقد بلغت درجة التشغيل في فنادق مانهاتن بشكل عام قرابة ٨٥٪، حيث تستمر بتحقيق المزيد من معدلات النمو كل شهر. وتشهد نسب الأرباح تزايداً في مناطق محددة بما فيها الفنادق الواقعة في ساحة تايمز سكوير (Times Square) والشقق الفخمة الكائنة وسط مدينة مانهاتن.

**الطريق نحو العالمية** - واليوم تتواجد ايفا للفنادق والمنتجعات في ١٥ سوقاً، دخلت الشركة ثلاثة منها هذا العام، ويقدم كل منها مجموعةً من المنتجات، والخيارات، والفرص الاستثمارية المتنوعة.

وسنستمر في دعم استثماراتنا التي أقمناها في تايلاند، من خلال شركة التطوير العقاري ريمون لاند، لنحقق نمواً أكبر ونعزز انطلاقة شركة ريمون لاند كأحدى أكبر شركات التطوير العقاري في جنوب شرق آسيا. في الربع الأول من السنة، طرحت الشركة مشروعًا جديداً في تايلاند - ذا لوفتس ساوث شور في مدينة بتايا، والذي شهد اهتمامًا كبيراً من قبل عملائنا.

# إيفا للفنادق والمنتجعات الشرق الأوسط

الكويت  
الامارات العربية المتحدة  
لبنان



بالم ريزيدنس، دبي



فيرمونت بالم ريزيدنس، دبي



فيرمونت مملكة سبا، دبي

موقعيك فندق ورزيدنس لاجونا تاور دبي

# ايفا للفنادق والمنتجعات الشرق الأوسط (تابع)

نادي هيرمونت السكني الخاص، مملكة سبا، دبي

الكويت  
الامارات العربية المتحدة  
لبنان



فندق فور سيزنس، بيروت



بالم جولدن مايل، دبي

كمبينسكي ريزيدنسز تلال الع vadie، لبنان

# ايفا للفنادق والمنتجعات افريقيا والمحيط الهندي

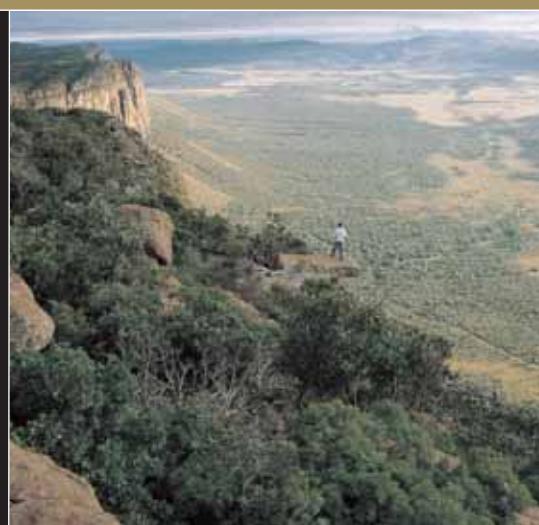
جنوب افريقيا

تanzania

كينيا

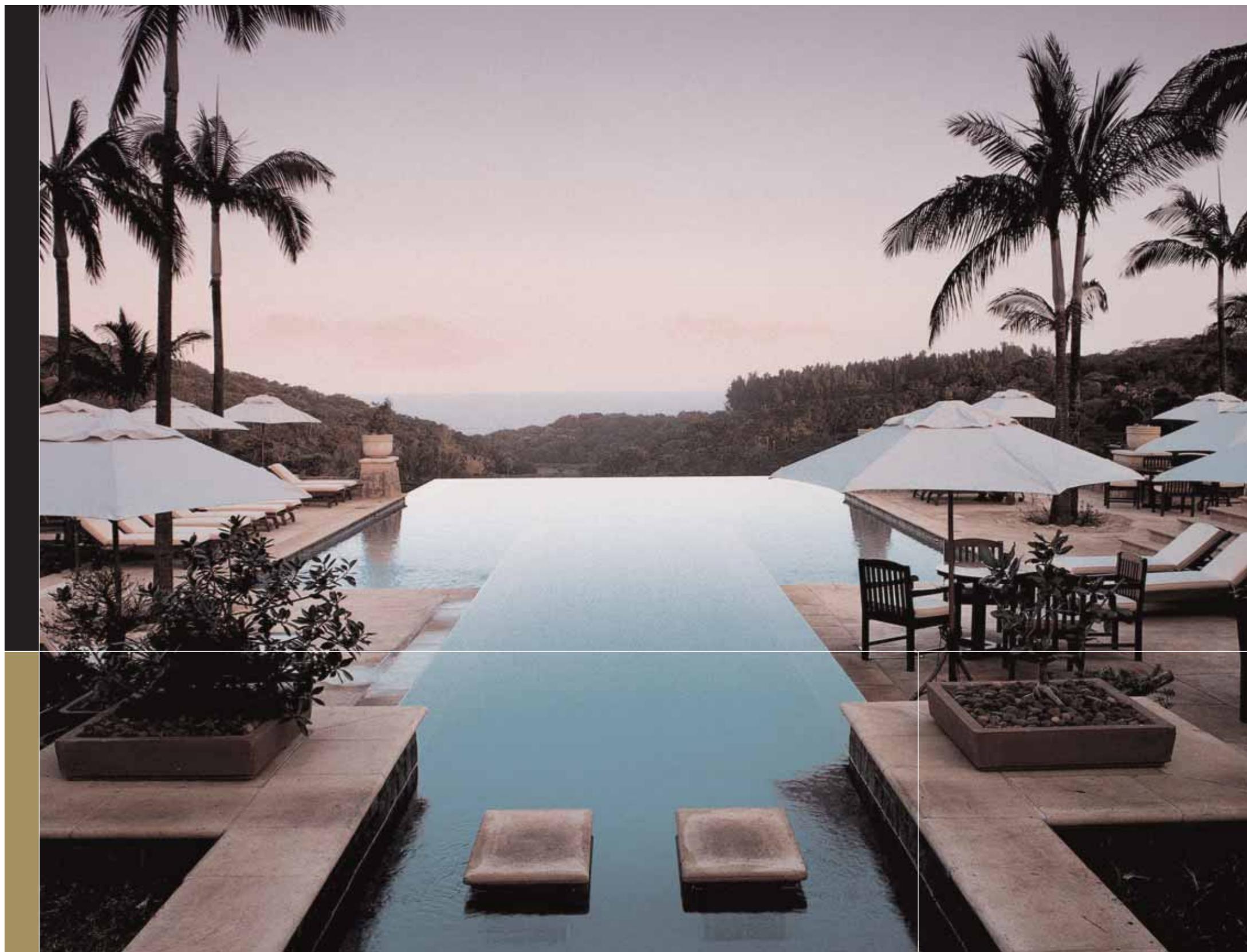
ناميبيا

جزر سيشل



فيمونت زيمبالي، جنوب افريقيا

منتجع ليجند غولف اند سفاري، جنوب افريقيا



فيرمونت زيمبالي لودج، جنوب إفريقيا

# ايها للفنادق والمنتجعات افريقيا والمحيط الهندي (تابع)

جنوب افريقيا  
تنزانيا  
كينيا  
ناميبيا  
جزر سييشل



بوشندال، جنوب افريقيا



زيلوا، جزر سيسل



فيرمونت زنجبار، تنزانيا



# إيفا للفنادق والمنتجعات آسيا

تايلاند



ذا لوفتس ينيكارت، بانكوك، تايلاند

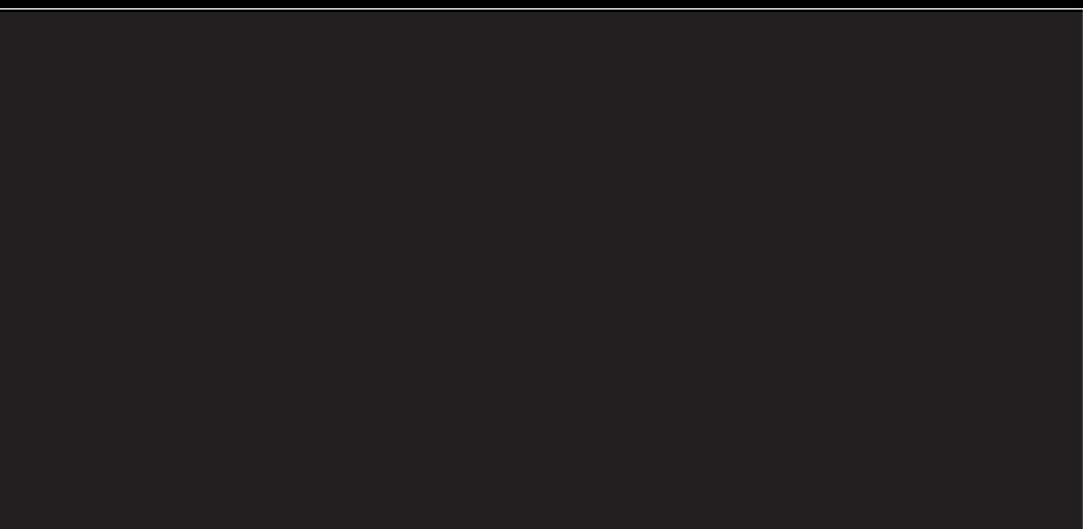


ذا لوفتس ساوث شور، باتايا، تايلاند



ذا هايتس، بوكت، تايلاند





ذا ريفير، بانكوك، تايلاند

# إيفا للفنادق والمنتجعات أوروبا

يوقل، المملكة المتحدة و هولندا



منتجع باين كليفز، البرتغال



نادي ايها لتملك اليخوت



المملكة المتحدة

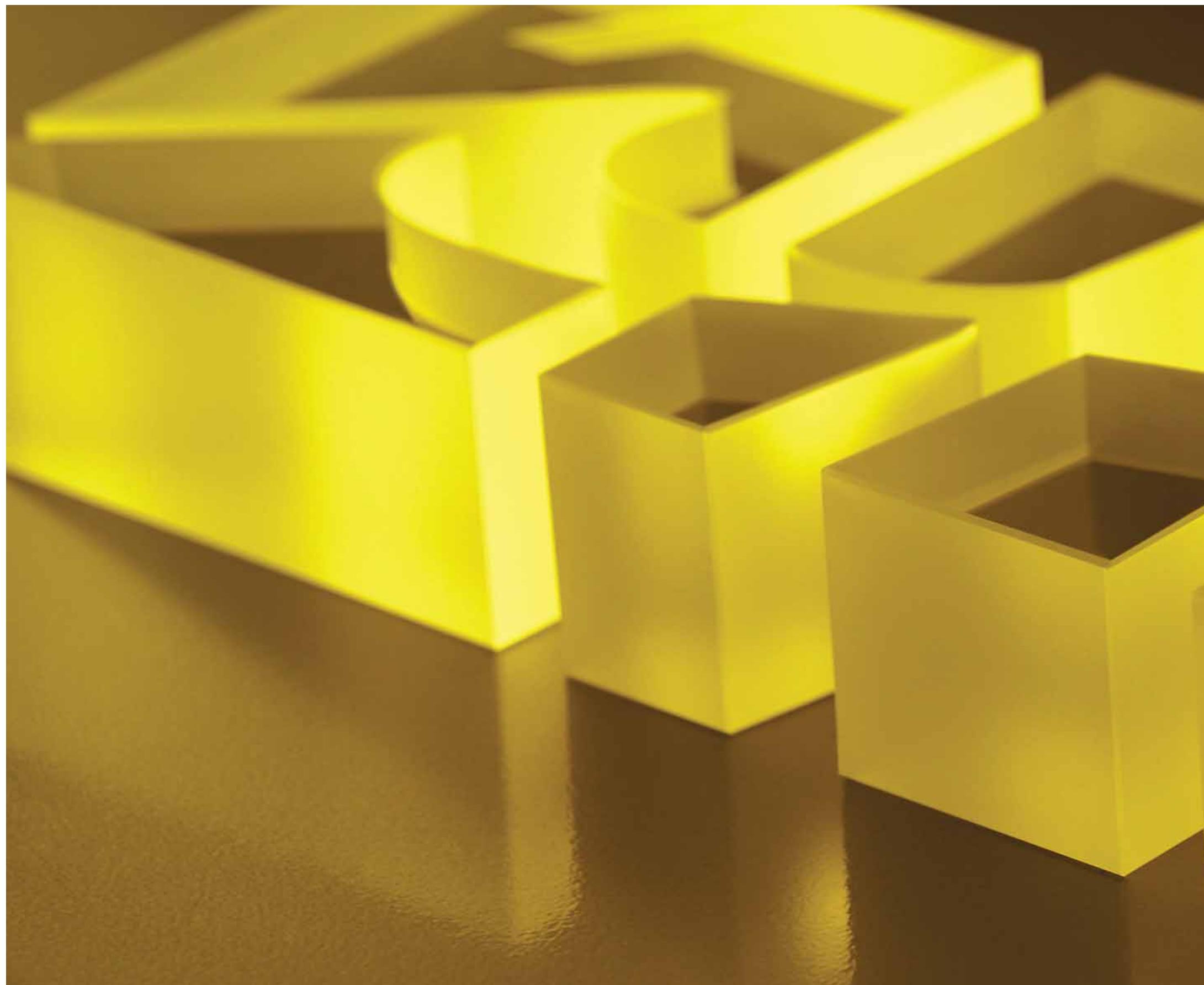
هولندا

البرتغال

فرنسا

ايها للسياحة والسفر







**البيانات المالية المجمعة وتقرير مراقبى الحسابات المستقلين  
شركة ايفا للفنادق والمنتجعات - ش.م.ك (مغلقة) وشركاتها التابعة**

**الكويت ٣٠ يونيو ٢٠٠٨**

**المحتويات**

- |    |                                      |
|----|--------------------------------------|
| ٢٢ | تقرير مراقبى الحسابات المستقلين      |
| ٢٣ | بيان الدخل المجمع                    |
| ٢٤ | الميزانية العمومية المجمعة           |
| ٢٥ | بيان التغيرات في حقوق الملكية المجمع |
| ٢٧ | بيان التدفقات النقدية المجمع         |
| ٢٨ | ايضاحات حول البيانات المالية المجمعة |

# تقرير مراقبي الحسابات المستقلين

## التقرير حول المتطلبات القانونية والتشريعية الأخرى

برأينا أن المجموعة تحتفظ بسجلات محاسبية منتظمة وأن البيانات المالية المجمعة والبيانات الواردة في تقرير مجلس ادارة الشركة الام فيما يتعلق بالبيانات المالية المجمعة، متتفقة مع ما هو وارد في تلك السجلات، وقد حصلنا على كافة المعلومات والايضاحات التي رأيناها ضرورية لأغراض التدقيق، كما أن البيانات المالية المجمعة تتضمن جميع المعلومات التي يتطلبها قانون الشركات التجارية لسنة ١٩٦٠ وعقد تأسيس الشركة الام والتعديلات اللاحقة لها، وأن الجرد قد أجري وفقا للأصول المرعية، وأنه في حدود المعلومات التي توفرت لدينا، لم تقع خلال السنة المالية المنتهية في ٢٠٠٨ مخالفات لأحكام قانون الشركات التجارية أو عقد تأسيس الشركة الام والتعديلات اللاحقة لها على وجه يؤثر ماديا في نشاط المجموعة أو مركزها المالي.

عبداللطيف محمد العبيان (CPA)  
(مراقب مرخص رقم ٩٤ فئة أ)  
أنور القطامي وشركاه جرانت ثورنتون

علي عبد الرحمن الحساوي  
مراقب حسابات مرخص فئة (أ) رقم ٢٠  
برقان - محاسبون عالميون BDO

الكويت  
١٢ أغسطس ٢٠٠٨

والقيام بتحطيم وتنفيذ أعمال التدقيق للحصول على تأكيدات معقولة بأن البيانات المالية المجمعة خالية من فروقات مادية.

يتضمن التدقيق، القيام بإجراءات لفرض الحصول على أدلة التدقيق حول المبالغ والاصحاحات حول البيانات المالية المجمعة. ويعتمد اختيار تلك الاجراءات على حكم المدققين، بما في ذلك تقدير المخاطر المتعلقة بالفروقات المادية في البيانات المالية المجمعة، سواء كانت ناتجة عن الغش أو الخطأ. وللقيام بتقدير تلك المخاطر، يأخذ المدققين بعين الاعتبار اجراءات الضبط الداخلي المتعلقة باعداد وعدالة عرض البيانات المالية للمنشأة لكي يتسمى لهم تصميم اجراءات التدقيق الملائمة حسب الظروف، ولكن ليس لفرض ابداء الرأي حول فعالية اجراءات الضبط الداخلي للمنشأة. كما يتضمن التدقيق، تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المتبعة ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من قبل الادارة، وكذلك تقييم العرض الاجمالي الشامل للبيانات المالية المجمعة.

باعتقادنا أن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها تعتبر كافية وملائمة لتوفير لنا أساسا لإبداء رأي حول أعمال التدقيق.

الرأي

برأينا أن البيانات المالية المجمعة تظهر بصورة عادلة، من كافة النواحي المالية. المركز المالي للمجموعة كما في ٢٠ يونيو ٢٠٠٨، والنتائج المالية لأعمالها والتغيرات النقدية لسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقا للمعايير الدولية للتقارير المالية.

ان مسؤوليتنا هي ابداء الرأي حول هذه البيانات المالية المجمعة استنادا الى أعمال التدقيق التي قمنا بها. لقد قمنا بأعمال التدقيق وفقا للمعايير الدولية للتدقيق. ان هذه المعايير تتطلب الالتزام بمتطلبات قواعد السلوك الاخلاقي

الساده المساهمين شركة ايفا للفنادق والمنتجعات - ش.م.ك (مقلة)  
الكويت

## التقرير حول البيانات المالية المجمعة

لقد قمنا بتدقيق البيانات المالية المجمعة المرفقة لشركة ايفا للفنادق والمنتجعات - شركة مساهمة كويتية (مقلة) («الشركة الام») والشركات التابعة لها («المجموعة»)، وتشمل الميزانية العمومية المجمعة كما في ٢٠ يونيو ٢٠٠٨، والبيانات المتعلقة بها، للدخل والتغيرات في حقوق الملكية والتغيرات النقدية لسنة المنتهية في ذلك التاريخ، وللخلاص لأهم السياسات المحاسبية والايضاحات التفصيلية الأخرى.

## مسئوليّة الادارة حول البيانات المالية المجمعة

ان مجلس ادارة الشركة الام هي الجهة المسؤولة عن اعداد البيانات المالية المجمعة وعرضها بشكل عادل وفقا للمعايير الدولية للتقارير المالية. تتضمن تلك المسؤولية: تصميم وتطبيق والمحافظة على نظام ضبط داخلي يتعلق باعداد البيانات المالية المجمعة وعرضها بشكل عادل بحيث تكون خالية من أي فروقات مادية. سواء كانت ناتجة عن الغش أو الخطأ. كما تتضمن اختيار وتطبيق السياسات المحاسبية الملائمة واعداد التقديرات المحاسبية المعقولة في ظل الظروف المحيطة بها.

## مسئوليّة مراقبي الحسابات

ان مسؤوليتنا هي ابداء الرأي حول هذه البيانات المالية المجمعة استنادا الى أعمال التدقيق التي قمنا بها. لقد قمنا بأعمال التدقيق وفقا للمعايير الدولية للتدقيق. ان هذه المعايير تتطلب الالتزام بمتطلبات قواعد السلوك الاخلاقي

## بيان الدخل المجمع

السنة المنتهية	السنة المنتهية	ايضاح	
٢٠٠٧	٣٠ يونيو		
٢٠٠٨	٢٠٠٨		
د.ك	د.ك		
			<b>الإيرادات</b>
٩٦٩,٦٢٥	١,٨٩٥,٨٩٢		صافي الدخل من عمليات الفندقة والخدمات المتعلقة بها
٢٩,٧٦٢,٩١٨	٤٣,٥٢٠,١١٦	٦	أرباح بيع عقارات
٩١٢,٠٠٥	٣,٤٤١,٤٤٤		ايرادات اتعاب وعمولات
٢٧,٨٢٠	١,٣٢٩,٢٧١		التغير في القيمة العادلة لعقارات استثمارية
(١٧٩,٨١٩)	٣٠,٧٠٨		ارباح / (خسائر) محققه من بيع استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
(١,٢٨٧,٢٦١)	١٩٤,٢٣٨		ارباح / (خسائر) غير محققة من استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
١٢٧,١٢٢	(١٢٠,٥٥٧)		(خسائر) / أرباح محققة من بيع استثمارات متاحة للبيع
(٢٧٤,٧١٨)	٨٨١,٥٦٥		حصة في ارباح / (خسائر) شركات زميله
٢,٤٤٣,٢٩٤	٤,٠٢١,٧٤٨	٧	ايرادات فوائد
١٣٤,٥٤١	٣٩٩,٥٠٦		ايرادات أخرى
<b>٣٢,٦٣٧,٥٣٧</b>	<b>٥٥,٥٩٣,٩١١</b>		<b>اجمالي الإيرادات</b>
			<b>المصاريف والأعباء الأخرى</b>
٢,٤٨٧,٥٩٦	٤,٢٦٣,١٢١		تكاليف موظفين
٥,٦٢٥,٢٢٤	٩,٨٩٥,٠٩٤	٨	مصاريف تشغيل وأعباء أخرى
١٢٩,٣٠٢	-		انخفاض في قيمة الشهرة
٥١٤,٠٠٨	٩٢٣,٤٥٩		الإستهلاك
٣٦١,٤٢١	١,٤٩٨,٦٧٢	٩	تكليف تمويل
<b>٩,١٢٧,٦٥٢</b>	<b>١٦,٥٨٠,٣٤٦</b>		<b>مجموع المصاريف والأعباء الأخرى</b>
			<b>الربح قبل الضرائب وحصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العماله الوطنية</b>
٢٢,٥٠٩,٨٨٥	٣٩,٠١٣,٥٦٥		ومخصص الزكاة ومكافأة اعضاء مجلس الادارة
٥٨,٨٢٠	٦٨٠,٤٣١	١٠	ضرائب على شركات تابعة أجنبية
(٢١٢,٠٨٧)	(٣٥١,٥٦٧)		حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي
(٥٩١,٩٠٨)	(٩٧٦,٥٧٥)		ضريبة دعم العماله الوطنية
-	(٢٢١,٣٥٧)	١١	مخخص زكاة
(٥٠,٠٠٠)	(٥٠,٠٠٠)		مكافأة اعضاء مجلس الادارة
<b>٢٢,٧١٢,٧٢٠</b>	<b>٣٨,٠٩٤,٤٩٧</b>		<b>ربح السنة</b>
			<b>مخخص كما يلي:</b>
٢٢,٨٢١,٣٠٩	٣٧,٤٦٣,٥٠١		مساهمي الشركة الأم
(١٠٧,٥٨٩)	٦٣٠,٩٩٦		حقوق الأقلية
٢٢,٧١٢,٧٢٠	٣٨,٠٩٤,٤٩٧		ربح السنة
٦٦,٧٤ فلس	١١٠,٩٨ فلس	١٢	<b>الربح الاساسي والمحفظ للسهم لمساهمي الشركة الام</b>

## الميزانية العمومية المجمعة

<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">السنة المنتهية في ٢٠٠٧ يونيو ٢٠</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">السنة المنتهية في ٢٠٠٨ يونيو ٣٠</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">البيان</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td style="padding: 5px;">د.ك ٩٣,٥٩</td><td style="padding: 5px;">د.ك ٧٧,١٥٩</td><td style="padding: 5px;">إضافة</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">٩,٠٠٢,٨٦٠</td><td style="padding: 5px;">١٣,٠٤٦,٣٨٨</td><td style="padding: 5px;">١٣</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">٢٩,٢٢٤,٦٤١</td><td style="padding: 5px;">٣٨,٢٠٢,١٤٣</td><td style="padding: 5px;">١٤</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">٢١٨,٤٢٥</td><td style="padding: 5px;">٢,٠١٦,٧٨٥</td><td style="padding: 5px;">١٥</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">١٠,٣٩٨,٦١٧</td><td style="padding: 5px;">١٨,٧٥١,١٩٩</td><td style="padding: 5px;">١٦</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">٢٢,٤٩,٧٤</td><td style="padding: 5px;">١٦,٩٥٣,٠٤٧</td><td style="padding: 5px;">١٧</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;"><b>٧١,٤٤٦,٦٧٦</b></td><td style="padding: 5px;"><b>٨٩,٠٤٦,٧٠١</b></td><td style="padding: 5px;"><b>مجموع الأصول غير المتداولة</b></td></tr> </tbody> </table>	السنة المنتهية في ٢٠٠٧ يونيو ٢٠	السنة المنتهية في ٢٠٠٨ يونيو ٣٠	البيان	د.ك ٩٣,٥٩	د.ك ٧٧,١٥٩	إضافة	٩,٠٠٢,٨٦٠	١٣,٠٤٦,٣٨٨	١٣	٢٩,٢٢٤,٦٤١	٣٨,٢٠٢,١٤٣	١٤	٢١٨,٤٢٥	٢,٠١٦,٧٨٥	١٥	١٠,٣٩٨,٦١٧	١٨,٧٥١,١٩٩	١٦	٢٢,٤٩,٧٤	١٦,٩٥٣,٠٤٧	١٧	<b>٧١,٤٤٦,٦٧٦</b>	<b>٨٩,٠٤٦,٧٠١</b>	<b>مجموع الأصول غير المتداولة</b>	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">الأصول المتداولة</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">الشهرة</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td style="padding: 5px;">د.م مدينة وآصول أخرى</td><td style="padding: 5px;">ممتلكات وألات ومعدات</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">عقارات تحت التطوير</td><td style="padding: 5px;">أعمال رأسمالية قيد التنفيذ</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">عقارات المتاجرة</td><td style="padding: 5px;">عقارات استثمارية</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">استثمارات بإقليم العادلة من خلال بيان الدخل</td><td style="padding: 5px;">استثمارات زميله</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">النقد والنقد المادل</td><td style="padding: 5px;">استثمارات متاحة للبيع</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;"><b>مجموع الأصول المتداولة</b></td><td style="padding: 5px;"><b>مجموع الأصول</b></td></tr> </tbody> </table>	الأصول المتداولة	الشهرة	د.م مدينة وآصول أخرى	ممتلكات وألات ومعدات	عقارات تحت التطوير	أعمال رأسمالية قيد التنفيذ	عقارات المتاجرة	عقارات استثمارية	استثمارات بإقليم العادلة من خلال بيان الدخل	استثمارات زميله	النقد والنقد المادل	استثمارات متاحة للبيع	<b>مجموع الأصول المتداولة</b>	<b>مجموع الأصول</b>	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">حقوق الملكية والخصوم</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">حقوق الملكية</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td style="padding: 5px;">حقوق ملكية مساهمي الشركة الأم</td><td style="padding: 5px;">رأس المال</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">أسيم الخزينة</td><td style="padding: 5px;">احتياطي قانوني</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">احتياطي اختياري</td><td style="padding: 5px;">احتياطي اختياري</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">التغيرات المتراكمة في القيمة العادلة</td><td style="padding: 5px;">احتياطي أرباح سهم خزينة</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">احتياطي أرباح سهم خزينة</td><td style="padding: 5px;">احتياطي تحويل عملة أجنبية</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">أرباح محتفظ بها</td><td style="padding: 5px;">أرباح محتفظ بها</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;"><b>مجموع حقوق ملكية مساهمي الشركة الأم</b></td><td style="padding: 5px;"><b>حقوق الأقلية</b></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;"><b>مجموع حقوق الملكية</b></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> </tbody> </table>	حقوق الملكية والخصوم	حقوق الملكية	حقوق ملكية مساهمي الشركة الأم	رأس المال	أسيم الخزينة	احتياطي قانوني	احتياطي اختياري	احتياطي اختياري	التغيرات المتراكمة في القيمة العادلة	احتياطي أرباح سهم خزينة	احتياطي أرباح سهم خزينة	احتياطي تحويل عملة أجنبية	أرباح محتفظ بها	أرباح محتفظ بها	<b>مجموع حقوق ملكية مساهمي الشركة الأم</b>	<b>حقوق الأقلية</b>	<b>مجموع حقوق الملكية</b>	
السنة المنتهية في ٢٠٠٧ يونيو ٢٠	السنة المنتهية في ٢٠٠٨ يونيو ٣٠	البيان																																																								
د.ك ٩٣,٥٩	د.ك ٧٧,١٥٩	إضافة																																																								
٩,٠٠٢,٨٦٠	١٣,٠٤٦,٣٨٨	١٣																																																								
٢٩,٢٢٤,٦٤١	٣٨,٢٠٢,١٤٣	١٤																																																								
٢١٨,٤٢٥	٢,٠١٦,٧٨٥	١٥																																																								
١٠,٣٩٨,٦١٧	١٨,٧٥١,١٩٩	١٦																																																								
٢٢,٤٩,٧٤	١٦,٩٥٣,٠٤٧	١٧																																																								
<b>٧١,٤٤٦,٦٧٦</b>	<b>٨٩,٠٤٦,٧٠١</b>	<b>مجموع الأصول غير المتداولة</b>																																																								
الأصول المتداولة	الشهرة																																																									
د.م مدينة وآصول أخرى	ممتلكات وألات ومعدات																																																									
عقارات تحت التطوير	أعمال رأسمالية قيد التنفيذ																																																									
عقارات المتاجرة	عقارات استثمارية																																																									
استثمارات بإقليم العادلة من خلال بيان الدخل	استثمارات زميله																																																									
النقد والنقد المادل	استثمارات متاحة للبيع																																																									
<b>مجموع الأصول المتداولة</b>	<b>مجموع الأصول</b>																																																									
حقوق الملكية والخصوم	حقوق الملكية																																																									
حقوق ملكية مساهمي الشركة الأم	رأس المال																																																									
أسيم الخزينة	احتياطي قانوني																																																									
احتياطي اختياري	احتياطي اختياري																																																									
التغيرات المتراكمة في القيمة العادلة	احتياطي أرباح سهم خزينة																																																									
احتياطي أرباح سهم خزينة	احتياطي تحويل عملة أجنبية																																																									
أرباح محتفظ بها	أرباح محتفظ بها																																																									
<b>مجموع حقوق ملكية مساهمي الشركة الأم</b>	<b>حقوق الأقلية</b>																																																									
<b>مجموع حقوق الملكية</b>																																																										
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">الخصوم غير المتداولة</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">الخصوم المستحقة عن شراء عقارات</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td style="padding: 5px;">د.م مستحق إلى أطراف ذات صله</td><td style="padding: 5px;">قرصون لأجل</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">د.م دائنة وخصوم أخرى</td><td style="padding: 5px;">خصوم مالية أخرى</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;"><b>مجموع الخصوم غير المتداولة</b></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> </tbody> </table>	الخصوم غير المتداولة	الخصوم المستحقة عن شراء عقارات	د.م مستحق إلى أطراف ذات صله	قرصون لأجل	د.م دائنة وخصوم أخرى	خصوم مالية أخرى	<b>مجموع الخصوم غير المتداولة</b>		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">الخصوم المتداولة</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">دفقات مدمنة من العملاء</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td style="padding: 5px;">مستحق إلى أطراف ذات صله</td><td style="padding: 5px;">قرصون لأجل</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">دفقات مدمنة من العملاء</td><td style="padding: 5px;">دفقات مدمنة من العملاء</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;"><b>مجموع الخصوم المتداولة</b></td><td style="padding: 5px;"><b>مجموع الخصوم</b></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;"><b>مجموع حقوق الملكية والخصوم</b></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> </tbody> </table>	الخصوم المتداولة	دفقات مدمنة من العملاء	مستحق إلى أطراف ذات صله	قرصون لأجل	دفقات مدمنة من العملاء	دفقات مدمنة من العملاء	<b>مجموع الخصوم المتداولة</b>	<b>مجموع الخصوم</b>	<b>مجموع حقوق الملكية والخصوم</b>		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center; padding: 5px;">الخصوم المتداولة</th> <th style="text-align: center; padding: 5px;">دفقات مدمنة من العملاء</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td style="padding: 5px;">مستحق إلى أطراف ذات صله</td><td style="padding: 5px;">قرصون لأجل</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;">دفقات مدمنة من العملاء</td><td style="padding: 5px;">دفقات مدمنة من العملاء</td></tr> <tr><td style="padding: 5px;"><b>مجموع الخصوم المتداولة</b></td><td style="padding: 5px;"><b>مجموع الخصوم</b></td></tr> <tr><td style="padding: 5px;"><b>مجموع حقوق الملكية والخصوم</b></td><td style="padding: 5px;"></td></tr> </tbody> </table>	الخصوم المتداولة	دفقات مدمنة من العملاء	مستحق إلى أطراف ذات صله	قرصون لأجل	دفقات مدمنة من العملاء	دفقات مدمنة من العملاء	<b>مجموع الخصوم المتداولة</b>	<b>مجموع الخصوم</b>	<b>مجموع حقوق الملكية والخصوم</b>																													
الخصوم غير المتداولة	الخصوم المستحقة عن شراء عقارات																																																									
د.م مستحق إلى أطراف ذات صله	قرصون لأجل																																																									
د.م دائنة وخصوم أخرى	خصوم مالية أخرى																																																									
<b>مجموع الخصوم غير المتداولة</b>																																																										
الخصوم المتداولة	دفقات مدمنة من العملاء																																																									
مستحق إلى أطراف ذات صله	قرصون لأجل																																																									
دفقات مدمنة من العملاء	دفقات مدمنة من العملاء																																																									
<b>مجموع الخصوم المتداولة</b>	<b>مجموع الخصوم</b>																																																									
<b>مجموع حقوق الملكية والخصوم</b>																																																										
الخصوم المتداولة	دفقات مدمنة من العملاء																																																									
مستحق إلى أطراف ذات صله	قرصون لأجل																																																									
دفقات مدمنة من العملاء	دفقات مدمنة من العملاء																																																									
<b>مجموع الخصوم المتداولة</b>	<b>مجموع الخصوم</b>																																																									
<b>مجموع حقوق الملكية والخصوم</b>																																																										

طلال جاسم محمد البحر  
رئيس مجلس الإدارة والمدير التنفيذي

## بيان التغيرات في حقوق الملكية المجمع

### حقوق الملكية الخاصة بمساهمي الشركة الأم

الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠٠٧	رأس المال	اسهم خزينة	احتياطي قانوني	احتياطي احتياطي	القيمة العادلة	عملات أجنبية	احتياطي تحويل	ارباح محتفظ بها	المجموع الفرعى	حقوق الاقلية	المجموعة	
٢٩,٩٠٠,٠٠٠	(٤,٦٥٩,٨٢٥)	٦,٢٩٤,٣٧٢	٢,٠٦٨,٢٩٠	(٦٥٧,٠٠٦)	٢٥,١٢١	(٢,٢٧٤,٤١٢)	٢٠,٧٦٦,٧٦٤	٥٢,٤٦٢,٣٠٤	٩,١٠٦,٤٥٨	٦١,٥٦٩,٧٦٢	المجموعة	
التغيرات في القيمة العادلة لاستثمارات متاحة للبيع	-	-	-	-	٥١٥,٠٠٦	-	-	-	٥١٥,٠٠٦	-	حقوق الاقلية	
المتحقق من بيع استثمارات متاحة للبيع	-	-	-	-	١٤٢,٠٠٠	-	-	-	١٤٢,٠٠٠	-	الفروع	
تعديل تحويل عملة أجنبية	-	-	-	-	(٨,١٢٢,٢٣٥)	(٨٦٠,١٨٢)	(٨,١٢٢,١٥٢)	-	(٨,١٢٢,١٥٢)	(٨٦٠,١٨٢)	الاصحية	
صافي الابادات / (المصاريف) المدرجة مباشرة في حقوق الملكية	-	-	-	-	(٨,٢٣٥,٢٢٩)	(٨٦٠,١٨٢)	(٧,٤٧٥,١٤٦)	-	(٨,١٢٢,١٥٢)	(٨٦٠,١٨٢)	الاصحية	
ربح السنة	-	-	-	-	٢٨,٠٩٤,٤٩٧	٦٣٠,٩٩٦	٣٧,٤٦٢,٥٠١	٣٧,٤٦٢,٥٠١	-	-	٢٩,٧٥٩,١٦٨	مجموع الابادات / (المصاريف) المتحققه للسنة
اصدار اسهم منحة (انظر ايضاح ٢١)	٤,٤٨٥,٠٠٠	-	-	-	-	(٤,٤٨٥,٠٠٠)	-	-	-	-	-	
توزيعات ارباح نقدية (انظر ايضاح ٢١)	-	-	-	-	(٨,٨٢٤,٥٣٠)	(٨,٨٢٤,٥٣٠)	(٨,٨٢٤,٥٣٠)	-	-	-	(٨,٨٢٤,٥٣٠)	
شراء اسهم خزينة	-	(٤٨,٦٦٠,٠١٢)	-	-	-	(٤٨,٦٦٠,٠١٢)	-	-	-	-	(٤٨,٦٦٠,٠١٢)	
بيع اسهم خزينة	-	٤٢,٣٨٦,٨٩٢	-	-	-	٤٢,٣٨٦,٨٩٢	-	-	-	-	٤٢,٣٨٦,٨٩٢	
خسارة بيع اسهم خزينة	-	(٨٨٨,٠٠٤)	(٨٦٢,٨٧٢)	-	(٢٥,١٣١)	-	-	-	(٨٨٨,٠٠٤)	-	(٨٨٨,٠٠٤)	
المحول للاحتياطيات	-	-	-	(٧,٨١٢,٦٠٠)	-	-	-	٢,٩٠٦,٣٠٠	٢,٩٠٦,٣٠٠	-	-	
التغيرات في حقوق الاقلية	-	-	-	(٤٧٥,٥٠٢)	(٤٧٥,٥٠٢)	-	-	-	-	-	(٤٧٥,٥٠٢)	
الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨	٤,٤٨٥,٠٠٠	(٥,٢٧٣,١٢٠)	٣,٩٠٦,٣٠٠	٢,٩٠٦,٣٠٠	(٢٥,١٣١)	(٢١,٩٨٥,٦٥٥)	(١٤,٩٨٥,٦٥٥)	(٤٧٥,٥٠٢)	(١٥,٤٦١,١٥٧)	-	الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠٠٧	
٣٤,٣٨٥,٠٠٠	١٠,٢٠٠,٦٧٢	(٩,٩٣٢,٩٥٥)	٦,٩٧٤,٥٩٠	١٠,٢٠٠,٦٧٢	-	٣٦,٢٤٥,٢٦٢	٦٧,٤٦٦,٠٠٥	(١٠,٤٠٦,٥٦٤)	٨,٤٠١,٧٦٨	٧٥,٨٦٧,٧٧٣	الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨	

بيان التغيرات في حقوق الملكية المجمع (تابع)

## حقوق الملكية الخاصة بمساهمي الشركة الأم

		النفقات												
		احتياطي					المترادفة							
		المجموع	ارباح	محفظتها	المترادفة في احتياطي ارباح تحويل عمالات أجنبية	القيمة العادلة	اسهم خزينة	احتياطي احتياطي قانوني	احتياطي احتياطي خزينة	اسهم خزينة	رأس المال			
د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	
٢٧,٣١٨,٥٤٨	٢,١٢٤,٩٨٢	٢٥,١٩٣,٥٦٦	٦,٥٨٠,٧١٥	(٢,٠١٤,٥٠١)	-	-	٧٠٠,٦٦٠	٣,٩٢٦,٧٤٢	-	٢٦,٠٠٠,٠٠٠		٢٠٠٦ يونيو ٣٠ في الرصيد		
(٦٥٧,٠٠٦)	-	(٦٥٧,٠٠٦)	-	-	-	(٦٥٧,٠٠٦)	-	-	-	-		تعديل تحويل عملة أجنبية في التغيرات في القيمة العادلة لاستثمارات متاحة للبيع		
(٢٥٩,٨٦١)	-	(٢٥٩,٨٦١)	-	(٢٥٩,٨٦١)	-	-	-	-	-	-			صافي المصاريف المدرجة مباشرة في حقوق الملكية	
(٩١٦,٨٦٧)	-	(٩١٦,٨٦٧)	-	(٢٥٩,٨٦١)	-	(٦٥٧,٠٠٦)	-	-	-	-			ربح / (خسارة) السنّة	
٢٢,٧١٢,٧٧٠	(١٠٧,٥٨٩)	٢٢,٨٢١,٣٠٩	٢٢,٨٢١,٣٠٩	-	-	-	-	-	-	-			مجموع (المصاريف) / الإيرادات المحققة للسنة	
-	-	-	(٣,٩٠٠,٠٠٠)	-	-	-	-	-	-	٣,٩٠٠,٠٠٠			اصدار اسهم منحة	
(١٠,٤٦٦,٧٢٤)	-	(١٠,٤٦٦,٧٢٤)	-	-	-	-	-	-	-	(١٠,٤٦٦,٧٢٤)	-		شراء اسهم خزينة	
٥,٨٠٦,٨٨٩	-	٥,٨٠٦,٨٨٩	-	-	-	-	-	-	-	٥,٨٠٦,٨٨٩	-		بيع اسهم خزينة	
٢٥,١٢١	-	٢٥,١٢١	-	-	٢٥,١٢١	-	-	-	-	-			ربح بيع اسهم خزينة	
-	-	-	(٤,٧٣٥,٦٢٠)	-	-	-	٢,٣٦٧,٦٢٠	٢,٣٦٧,٦٢٠	-	-			المحول للاحتياطيات	
٧,٠٨٩,٠٦٥	٧,٠٨٩,٠٦٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-			التغيرات في حقوق الاقليه	
٢,٤٥٤,٣٦١	٧,٠٨٩,٠٦٥	(٤,٦٢٤,٧٠٤)	(٨,٦٢٥,٢٦٠)	-	٢٥,١٢١	-	٢,٣٦٧,٦٢٠	٢,٣٦٧,٦٢٠	(٤,٦٥٩,٨٢٥)	٢,٩٠٠,٠٠٠				
٦١,٥٦٩,٧٦٢	٩,١٦,٤٥٨	٥٢,٤٦٣,٣٠٤	٢٠,٧٦٦,٧٦٤	(٢,٢٧٤,٤١٢)	٢٥,١٢١	(٦٥٧,٠٠٦)	٢,٠٦٨,٧٩٠	٦,٢٩٤,٨٢٥	٢٩,٩٠٠,٠٠٠				٢٠٠٧ يونيو ٣٠ في الرصيد	

## بيان التدفقات النقدية المجمع

السنة المنتهية في ٢٠٠٨ يونيو	السنة المنتهية في ٢٠٠٧ يونيو	أيضاً	أنشطة التشغيل
<b>الربح قبل الضرائب وحصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية ومحصص الزكاة ومكافأة اعضاء مجلس الادارة</b>			
تعديلات:			
٢٢,٥٩,٨٨٥	٣٩,٠١٣,٥٦٥		(أرباح) / خسائر محققة من بيع استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
١٧٩,٨١٩	(٣٠,٧٠٨)		(أرباح) / خسائر غير محققة من استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
١,٢٨٧,٢٦١	(١٩٤,٢٣٨)		خسائر / (أرباح) محققة من بيع استثمارات متاحة للبيع
(١٢٧,١٢٢)	١٢٠,٥٥٧		حصة في (أرباح) / خسائر شركات زميلة
٢٧٤,٧١٨	(٨٨١,٥٦٥)		التغير بالقيمة العادلة لعقارات استثمارية
(٢٧,٨٢٠)	١,٣٢٩,٢٧١		إيرادات فوائد
(٢,٤٤٣,٢٩٤)	(٤,٠٢١,٧٤٨)		انخفاض في قيمة الشهرة
١٢٩,٢٠٣	-		الاستهلاك
٥١٤,٠٠٨	٩٢٣,٤٥٩		تكاليف تمويل
٣٦١,٤٢١	١,٤٩٨,٦٧٢		
<b>٢٢,٦٥٨,١٦٩</b>	<b>٣٧,٧٥٧,٢٦٥</b>		
<b>التحيزات في أصول وخصوم التشغيل:</b>			
(٢١,٢٧٩,٥٩٩)	(٢٢,٧١٦,٧٢٥)		ذمم مدينة وأصول أخرى
(٧,٩٧٢,٨١٦)	(٥,١٨٠,٣٢٨)		مغاريات تحت التطوير
٦,١١٩,٥٧٨	(٣,٠٤٠,٤٧٨)		مغاريات للمتاجر
٣٢,١٤٣,٦١٠	٤,١٨٤,٦٩٤		ذمم دائنة وخصوم أخرى
٩,٠٧٨,٧٥٢	(٨,٢٧٨,٧٩٢)		مستحق إلى أطراف ذات صلة
١,٥٢١,٨٩١	٤٢,٠٦٧,١٠٨		دفعات مقدمة من العملاء
<b>٣٢,٦٦٩,٥٨٥</b>	<b>٤٤,٧٩٢,٧٤٤</b>		<b>صافي النقد الناتج من أنشطة التشغيل</b>
<b>أنشطة الاستثمار:</b>			
(٧,٩٤٤,٥٧٩)	(٨,١٠٩,٤٧٦)		استثمار في شركة زميلة
(٣,٢٢٢,٣٨٢)	(٦,٤٨٥,٣٦١)		صافي الإضافات على ممتلكات وألات ومعدات
(٤٥,٨٧٩)	-		شراء استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
٥٠٤,٢٢٢	١,٢٩٥,٧٠٣		المحصل من بيع استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
(٧,٩٦٧)	(٨٠٠)		الإضافات على العقارات الاستثمارية
٨١٧,٦١١	٢,٣٤٦,٨٠٥		المحصل من بيع استثمارات متاحة للبيع
(٧,٦٦٦,٩٨٤)	(٣,٤١٥,٧٥٠)		شراء استثمارات متاحة للبيع
(١٤,٢٧٧,٠٢٨)	(١٢,٤١٩,٢٣٠)		الإضافات على الأعمال الرأسمالية قيد التنفيذ
٢,٤٤٣,٢٩٤	٤,٠٢١,٧٤٨		إيرادات فوائد مستلمة
<b>(٢٩,٤٩٦,٥٩٠)</b>	<b>(٢٢,٧٦٦,٣٦١)</b>		<b>صافي النقد المستخدم في أنشطة الاستثمار</b>
<b>أنشطة التمويل:</b>			
(١٠,٤٦٦,٧٢٤)	(٤٨,٦٦٠,٠١٢)		شراء أسهم خزينة
٥,٨٣٢,٠٢٠	٤٢,٤٩٨,٨٨٨		الحصول من بيع أسهم خزينة
٧,٨٩,٠٦٥	(١,٣٣٥,٦٨٦)		التحيزات في حقوق الأقلية
(٧,٩٧٦,١٢٦)	٤,٣٣٠,٨٧٠		الزيادة / (النقصان) في التزام طويل الأجل لشراء أرض وخصوص مالية أخرى غير متداولة
(٤٥٩,١٢١)	٧,٤٠٠,١٢٦		الزيادة / (النقصان) في قروض لاجل
-	(٨,٢٤٤,٦٩٨)		توزيعات أرباح مدفوعة
(٣٦١,٤٢١)	(١,٤٩٨,٦٧٢)		تكلف تمويل مدفوعة
(٦,٢٤٢,٣٠٧)	(٥,٥٠٩,١٨٤)		<b>صافي النقد المستخدم في أنشطة التمويل</b>
(٢,٥١٢,٣١٢)	١٦,٥١٧,١٩٩		صافي الزيادة / (النقصان) في النقد والنقد المعادل
٣٤,٦٨٩,٢٢٧	٣٢,١٧٦,٩١٥	٢٢	النقد والنقد المعادل في بداية السنة
٣٢,١٧٦,٩١٥	٤٨,٦٩٤,١١٤	٢٢	النقد والنقد المعادل في نهاية السنة

## ايضاحات حول البيانات المالية المجمعة

٢٠٠٨ يونيو ٣٠

### ١. تأسيس ونشاط الشركة الام

تأسست شركة إيفا للفنادق والمنتجعات بتاريخ ١٩ يوليو ١٩٩٥ كشركة كويتية ذات مسئولية محدودة تحت إسم: «شركة أوفرست للإستشارات وإدارة المشاريع - ذ.م.م - نجوى أحمد عبد العزيز القطامي وشركائهما». بتاريخ ١٤ مايو ٢٠٠٥، تم تغيير الاسم والكيان القانوني للشركة ليصبح شركة إيفا للفنادق والمنتجعات - ش.م.ك (مقلله).

ان شركة إيفا للفنادق والمنتجعات - شركة مساهمة كويتية (مقلله) «الشركة الام» وشراكتها التابعة يشار اليها «المجموعة» في هذه البيانات المالية المجمعة.

يمثل النشاط الأساسي للشركة الام فيما يلي:

- المساهمة المباشرة لوضع البنية الأساسية للمناطق والمشاريع السكنية والتجارية والصناعية والسياسية والعمانية والرياضية بنظام البناء والتشغيل والتحويل (BOT) وإدارة المرافق العقارية بنظام (BOT) سواء لصالح الشركة أو لغيرها.
  - يجوز للشركة ان يكون لها مصلحة أن تشتراك بأي وجه مع الهيئات التي تراول أعمالا شبيهة بأعمالها، أو التي قد تعاونها على تحقيق أغراضها في الكويت أو في الخارج، ولها أن تنشئ أو تشارك أو تشتري هذه الهيئات أو أن تتحقق بها.
- إن الشركة الام تابعة لشركة الإستشارات المالية الدولية - ش.م.ك (مقللة).
- عنوان الشركه الأم المسجل: ص.ب: ٤٦٩٤ الصفا ١٢٠٤٧ دولة الكويت.
- ان اسهم الشركة الام مدرجة في سوق الكويت للأوراق المالية.

اعتمد مجلس الإدارة للشركة الام هذه البيانات المالية المجمعة للإصدار بتاريخ ١٢ أغسطس ٢٠٠٨. إن الجمعية العمومية لمساهمي الشركة الأم، لها القدرة على تعديل التقارير المجمعة بعد صدورها.

### ٢. تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية المعدلة والجديدة

قامت المجموعة خلال السنة الحالية بتطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) (IFRS 7) «الأدوات المالية: الأوضاع،» والتعديلات اللاحقة التي تمت على معيار المحاسبة الدولي رقم (١) (IAS 1) «عرض البيانات المالية» حيث أصبح هذان المعياران نافذان على تقارير السنوات المالية التي تبدأ من ١ يناير ٢٠٠٧ أو ما بعد ذلك التاريخ وقامت المجموعة ايضا بتطبيق التفسير العاشر الصادر عن لجنة تفسير المعايير الدولية للتقارير المالية (١٠) (IFRIC) المتعلق بالتقدير المالي المرحلية وهبوط القيمة والتي أصبحت نافذة على تقارير الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ نوفمبر ٢٠٠٦.

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) (IFRS 7) الأدوات المالية: الأوضاع

أصبح تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) «الأدوات المالية: الأوضاع» الزاميا وذلك على تقارير الفترات المالية التي تبدأ في ١ يناير ٢٠٠٧ أو ما بعد ذلك التاريخ. ومن خلال هذا المعيار الجديد. تم استبدال وتعديل الأوضاع المتعلقة بالمتطلبات السابقة الواردة في معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٢) «الأدوات المالية: العرض والأوضاع،» وتم تحديث كافة الأوضاع المتعلقة بالأدوات المالية بما في ذلك معلومات أرقام المقارنة لتتفق مع المتطلبات الجديدة لهذا المعيار. حيث تعكس البيانات المالية الحالية للمجموعة ما يلي:

• تملك وبيع وشراء العقارات والأراضي وتطويرها لحساب الشركة داخل دولة الكويت أو خارجها، وكذا إدارة أملاك الغير وكل ذلك بما لا يخالف الأحكام المنصوص عليها في القوانين القائمة، وما حظرته من الإتجار في قسائم السكن الخاص على النحو الذي نصت عليه هذه القوانين.

• تملك وبيع وشراء الأسهم وسندات الشركات العقارية لحساب الشركة فقط في الكويت وفي الخارج.

• إعداد الدراسات وتقديم الإستشارات في المجالات العقارية بكل أنواعها، على أن توفر الشروط المطلوبة في من يزاول تقديم هذه الخدمة.

• القيام بأعمال الصيانة المتعلقة بالمباني والعقارات المملوكة للشركة بما في ذلك أعمال الصيانة وتنفيذ الأعمال المدنية والميكانيكية والكهربائية والمساعدة وأعمال تكيف الهواء بما يكفل المحافظة على المبني وسلامتها.

• تنظيم المعارض العقارية الخاصة بمشاريع الشركة العقارية، وذلك حسب الأنظمة المعمول بها في الوزارة.

• اقامة المزادات العقارية.

• تملك الأسواق التجارية والمنتجعات السكنية وإدارتها.

• استغلال الفوائض المالية والمتوفّرة لدى الشركة عن طريق استثمارها في محافظ مالية وعقارية تدار من قبل شركات وجهات متخصصة.

بعرضهم ضمن بيان التغيرات في حقوق الملكية. ليس من المتوقع أن ينتج عن التطبيق المبدئي للمعيار المعدل هذا أي تعديلات على بيانات الفترات السابقة سواء فيما يتعلق ببيان التدفقات النقدية أو بيان الدخل أو مفرادات الميزانية العمومية.

- معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٢ (IAS ٢٢) المعدل: تكاليف الاقتراض، والذي سيصبح نافذاً على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠٠٩.

تم تعديل معيار الدولي رقم ٢٢ (IAS ٢٢): تكاليف الاقتراض بحيث تم الغاء حرية الخيار في إدراج تكاليف الاقتراض ضمن مصاريف السنة التي حدثت فيها. ووفقاً للتعديل الجديد للمعيار، يتم رسملة كافة التكاليف المتعلقة مباشرة بحيازة الأصول المعنية. وليس من المتوقع أن ينتج عن التطبيق المبدئي للمعيار المعدل أي تأثير مادي على البيانات المالية.

- التفسير الثاني عشر (IFRIC ١٢): الترتيبات المتعلقة بخدمة الإمتيازات، والذي سيصبح نافذاً على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠٠٨

- التفسير الثالث عشر (IFRIC ١٢): برامج ولاء الزبائن، والذي سيصبح نافذاً على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يوليو ٢٠٠٨

- التفسير الرابع عشر (IFRIC ١٤) ومعيار المحاسبة الدولي رقم (IAS ١٩): الحدود المطبقة على الأصول المنتجة والمعرفة وأدنى حد لمتطلبات التمويل ومدى تعاملها، والذي سيصبح نافذاً على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠٠٨.

بناءً على نظام العمل الحالي للمجموعة والسياسات المحاسبية المتبعة. لا تتوقع الادارة أي تأثير جوهري على البيانات المالية للمجموعة خلال الفترة الأولى لتطبيق التفسيرات السابقة.

- بالإضافة إلى ما ذكر أعلاه، ان التفسير الخامس عشر (IFRIC ١٥) المتعلق باتفاقيات إنشاء العقار قد تم اصداره وسيصبح نافذاً للفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠٠٩.

ليس من نية المجموعة التطبيق المبكر لأي من المعايير والتفسيرات أعلاه.

المعايير والتعديلات والتفسيرات التالية أصبحت ملزمة التطبيق للفترات المالية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠٠٧ ولكن ليس لها علاقة بأنشطة المجموعة:

- التفسير السابع (IFRIC ٧): المتعلق بتطبيق منهج التعديل وفق ما جاء في معيار المحاسبة الدولي رقم (IAS ٢٩) الخاص بالتقارير المالية في الاقتصاد المعرض للتضخم المتسارع.

تحليل حساسية لبيان مخاطر السوق التي تتعرض لها الأدوات المالية للمجموعة، و صالح في الربح أو الخسارة لكل فئة من فئات الأصول المالية كما في تاريخ الميزانية العمومية. لم ينتج عن البدء في تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) أي تعديلات سنوات سابقة للأرقام المتعلقة بمفردات الميزانية العمومية أو بيان الدخل أو بيان التدفقات النقدية.

#### معايير المحاسبة الدولي رقم (١) (IAS ١) عرض البيانات المالية

وفقاً للتعديلات التي تمت على معيار المحاسبة الدولي رقم (١) المتعلق بعرض البيانات المالية. تقوم المجموعة حالياً ببيان السياسات والإجراءات المتعلقة بالأهداف الرأسمالية للادارة وذلك ضمن البيانات المالية السنوية.

#### التفسير العاشر الصادر عن لجنة تفسير المعايير الدولية للتقارير المالية (IFRIC ١٠) التقارير المالية المرحلية وهبوط القيمة:

التفسير العاشر الصادر عن لجنة تفسير المعايير الدولية للتقارير المالية (IFRIC ١٠): «التقارير المالية المرحلية وهبوط القيمة»، يمنع رد الخسائر المسجلة خلال الفترة المرحلية والناتجة عن هبوط قيمة الشهرة والاستثمارات الملكية المصنفة كاستثمارات متاحة للبيع والأصول المالية المدرجة بالتكلفة في فترات مالية مستقبلية. لم يؤثر هذا التفسير الجديد على البيانات المالية للمجموعة.

لم يتم تطبيق المعايير والتفسيرات الجديدة التالية نظراً لعدم البدء في تطبيقها:

- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (IFRS ٨) : تقرير القطاعات، والذي سيصبح نافذاً على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠٠٩.

ان تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (IFRS ٨) تقرير القطاعات هو عبارة عن تطبيق متطلبات افصاحية جديدة التي قد تؤدي إلى إعادة تصنيف القطاعات التي يجب الإفصاح عنها وليس له أي أثر على نتائج التشغيل للمجموعة.

- معيار المحاسبة الدولي رقم (IAS ١) المعدل: عرض البيانات المالية، والذي سيصبح نافذاً على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠٠٩.

بالنسبة لمعيار المحاسبة الدولي رقم (IAS ١) عرض البيانات المالية. فإن طريقة عرض البيانات المالية تم إعادة تشكيلها بحيث أصبح لزاماً على المنشأة عرض كافة التغيرات في حقوق الملكية المتعلقة بالأطراف غير المالكين إما ضمن بيان بيان الدخل الشامل، أو ضمن بيانين مستقلين (الأول لبيان الدخل والثاني لبيان الدخل الشامل). يتضمن بيان الدخل الشامل بنود مثل: التغيرات في فائض إعادة التقييم. الأرباح والخسائر الناتجة عن إعادة تقييم الاستثمارات المتاحة للبيع، الأرباح والخسائر الناتجة عن ترجمة البيانات المالية للعمليات الأجنبية، ولن يسمح

## ٢. تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية المعدهل والجديدة (تابع)

يتم احتساب عملية شراء الشركات التابعة والشركات الأخرى بإستخدام طريقة الشراء، ويتم قياس تكلفة عملية الشراء كمجموع القيم العادلة (في تاريخ الإستبدال) التي تم تبديلها والخصوم التي حملت بالإضافة للتكاليف المتعلقة مباشرة بعملية الإنداجم. يتم الإعتراف بالأصول والخصوم الطارئة والمحددة للمشتري بالقيمة العادلة في تاريخ الشراء. تمثل الشهرة الناتجة عند الشراء الزيادة في تكلفة الشراء فوق القيمة العادلة لصافي الأصول المحددة للمجموعة. يتم الإعتراف عند الشراء بزيادة القيمة العادلة لصافي الأصول المحددة للمجموعة فوق تكلفة الشراء كشهرة سالبة في بيان الدخل المجمع.

### الشهرة

تدرج الشهرة الناتجة عن حيازة شركة تابعة كبند منفصل ضمن الأصول في الميزانية العمومية. يتم ادراج الشهرة الناتجة من شراء شركة زميلة ضمن القيمة المدرجة للاستثمار.

تمثل الشهرة زيادة تكلفة الحيازة فوق القيمة العادلة لصافي الأصول المدحدة المشتراء في تاريخ الشراء ويتم قياسها بالتكلفة ناقصا اي خسائر هبوط بالقيمة.

يتم اجراء مراجعة سنوية لتحديد الإنخفاض في قيمة الشهرة أو بشكل اعتيادي عندما يكون هناك مؤشر محتمل للإنخفاض في القيمة. لفرض مراجعة انخفاض القيمة يتم توزيع الشهرة على وحدات تدفق النقد المرتبطة بها.

### تحقق الإيرادات

تتحقق الإيرادات عندما يكون من المحتمل أن تتدفق المنافع الاقتصادية إلى المجموعة ويمكن قياس مبلغ الإيراد بصورة موثوقة منها. إن المقاييس المحددة التالية يجب أن تطبق قبل الاعتراف بالإيرادات:

إيرادات عمليات الفندقة والخدمات المتعلقة بها.

تتحقق الإيرادات من عمليات الفندقة والخدمات المتعلقة بها عند تقديم الخدمات.

### إيرادات بيع العقارات

يتحقق ايراد بيع الشقق الخاصة على اساس نسبة العمل المنجز باستخدام الشهادة المقدمة من المستشارين الرئيسيين المستقلين للمشاريع المعنية وعند تحقق جميع الشروط التالية:

- استثمار المشتري حتى تاريخ البيانات المالية يثبت تأكيد الالتزام لدفع كامل قيمة العقار.

- تجاوز أعمال التشييد والبناء المراحل الابتدائية والإنتهاء من أعمال الهندسة، التصميم، توقيع عقد الإنشاء، ترخيص الموقع واسسات البناء.

التفسير التاسع (IFRIC ٩) الخاص باعادة تقييم المشتقات المبطنة.

التفسير الحادي عشر (IFRIC ١١) والمعايير الدولي للتقارير المالية رقم (٢) (IFRS ٢) : المجموعة ومعاملات أسهم الخزينة، وللذان سيصبحان نافذتين على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ مارس ٢٠٠٧.

## ٣. السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد البيانات المالية المجمعة متماشية مع تلك التي تم استخدامها في إعداد البيانات المالية المجمعة للسنة المنتهية في ٢٠٠٧.

إن السياسات المحاسبية الهامة المطبقة في إعداد البيانات المالية المجمعة هي كما يلى:

### أساس الاعداد

يتم اعداد البيانات المالية المجمعة للمجموعة وفقا للمعايير الدولية للتقارير المالية.

يتم اعداد البيانات المالية المجمعة على أساس مبدأ التكلفة التاريخية فيما عدا قياس «استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل» و «استثمارات متاحة للبيع» و «عقارات استثمارية» بالقيمة العادلة.

### اساس التجميع

تتضمن البيانات المالية المجمعة البيانات المالية للشركة الأم للسنة المنتهية في ٢٠٠٨ والبيانات المالية لشركاتها التابعة المعدة بذلك التاريخ أو بتاريخ لا يقل عن ثلاثة أشهر من تاريخ السنة المالية للشركة الأم باستخدام سياسات محاسبية مماثلة.

إن الشركات التابعة هي تلك الشركات التي تسيطر عليها المجموعة ويتم تجميعها بالكامل من تاريخ انتقال السيطرة إلى المجموعة. وتحتفظ السيطرة عندما يكون لدى المجموعة القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركة التابعة للإستفادة من أنشطتها. تتضمن البيانات المالية المجمعة البيانات المالية للشركات التابعة من تاريخ بداية السيطرة الفعلية حتى انتهاء تلك السيطرة.

يتم تجميع البيانات المالية للشركات التابعة بinda بinda بالإضافة البنود المتماثلة من الأصول والخصوم والأيرادات والمصروفات. يتم عند التجميع استبعاد الارصدة والمعاملات الجوهرية المتباينة بين الشركات، بما فيها الارباح والخسائر المتباينة غير المحققة.

تمثل حقوق الأقلية الحصة في الربح والخسارة وصافي الموجودات التي لم تحفظ بها المجموعة وتعرض بصورة منفصلة في بيان الدخل المجمع وتعرض في الميزانية العمومية المجمعة ضمن حقوق الملكية كبند منفصل عن حقوق الملكية الخاصة بمساهمي الشركة الأم.

المجموعة لغير أغراض المتاجرة، «كافساط مستحقة عن شراء عقارات وقروض لاجل وخصوم مالية اخرى غير متداولة ومستحقة الى اطراف ذات صله وذمم دائنة وخصوص اخرى» و «دفعات مقدمة من العملاء» في الميزانية العمومية المجمعة.

تصنف الإستثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل اما «محفظها المتاجرة» او «محددة» تكون كذلك عند التحقق المبدئي. تقوم المجموعة بتصنيف الإستثمارات كاستثمارات للمتاجرة اذا تم حيازتها بصفة اساسية لغرض البيع أو تكون ضمن محفظة استثمارية تشمل ادوات مالية معينة يتم ادارتها بالجمل مع وجود دليل يثبت عملية المتاجرة بها لغرض تحقيق ارباح على المدى القصير.

تصنف الإستثمارات كاستثمارات محددة بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل اذا توفر لها قيمة عادلة موثوقة منها عند الشراء وكانت التغيرات في القيمة العادلة مدرجة كجزء من بيان الدخل في حسابات الإدارة وفقا لـ«الاستراتيجية موثقة».

ان القروض والمديونين هي موجودات مالية غير مشبقة ذات دفعات ثابتة او محددة غير مسورة في سوق نشط ويتم تصنيفها كمديونون واصول أخرى في الميزانية العمومية. تصنف القروض والمديونون للمجموعة «كذمم مدينة واصول أخرى» و «النقد والنقد المعادل» في الميزانية العمومية المجمعة.

يتم ترتيب كافة الأصول المالية غير المصنفة كما هو مبين أعلاه كاستثمارات متاحة للبيع. ان التصنيفات تعتمد هي الأغراض التي تم من أجلها حيازة الصول المالية. تقرر الإدارة التصنيفات للأدوات المالية عند التتحقق المبدئي.

#### القياس

استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل

يتم تسجيل «استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل» مبدئيا بالتكلفة، والتي تمثل القيمة العادلة للمبلغ المدفوع بعد استبعاد مصاريف الحيازة المتعلقة بالاستثمار.

لاحقا للتسجيل المبدئي، يتم إعادة قياس الاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل بالقيمة العادلة والتغيرات بالقيمة العادلة تدرج في بيان الدخل المجمع.

#### القروض ومديونون

تدرج القروض والمديونون بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة الفائدة الفعلية.

#### استثمارات متاحة للبيع

يتم تسجيل «الاستثمارات المتاحة للبيع» مبدئيا بالتكلفة التي تمثل القيمة العادلة للمبلغ المدفوع، بما في ذلك مصاريف الحيازة المتعلقة بالاستثمار.

- هناك التزام قائم على المشتري.

- اجمالي قيمة البيع والتكاليف الاجمالية يمكن تقديرها بشكل معقول.

#### إيرادات توزيعات الأرباح

وتتحقق إيرادات توزيعات الأرباح عند ثبوت الحق في استلام تلك الأرباح.

#### إيرادات الأتعاب والعمولات

تحتحقق إيرادات الأتعاب والعمولات عند اكتسابها.

#### إيرادات الفوائد

تحتحقق ايرادات الفوائد باستخدام طريقة الفائدة الفعلية.

#### تكلفة بيع العقارات

تضمن تكلفة بيع العقارات تكلفة الأرض وتكلفه التطوير. تضمن تكاليف التطوير تكلفة بناء الأساسات والإنشاء. تتحقق تكلفة البيع فيما يتعلق ببيع الشقق الخاصة على أساس نسبة الإنجاز.

#### تكلفه التمويل

يتم احتساب وادارج تكاليف التمويل على اساس توزيع نسبي زمني، مع الاخذ في الاعتبار الرصيد الاساسي للقرض القائم ونسبة الفائدة المطبقة.

إن تكاليف التمويل التي تتعلق مباشرة بحيازة أو إنشاء أصل يحتاج إنشاؤه إلى فترة زمنية طويلة لكي يصبح جاهزا للاستعمال المزمع له أو بيعبه يتم رسمتها كجزء من تكلفة ذلك الأصل. يتم إيقاف رسملة تكاليف الاقتراض عندما يتم استكمال كافة الأنشطة الضرورية لتجهيز الأصل للاستخدام المزمع له أو البيع. تسجل تكاليف التمويل الأخرى كمصرف في الفترة التي يتم تكبدها خلالها.

#### الادوات المالية :

#### التصنيفات

تقوم المجموعة بتصنيف الأصول المالية عند التتحقق المبدئي كالتالي:

- استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل.
- قروض ومديونون.
- استثمارات متاحة للبيع.

الالتزامات المالية تصنف «كالتزامات مالية لغير أغراض المتاجرة». تصنف خصوم

### ٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

تستمر في تسجيل الأصل المالي بمقدار استمرار السيطرة عليه. لا يتحقق التزام مالي عند الإفشاء من الإلتزام المحدد في العقد أو الغاؤه أو انتهاء صلاحيته.

#### هبوط قيمة الأصول المالية

يتم اجراء تدبير بتاريخ كل ميزانية عمومية لتحديد ما اذا كان هناك دليل ايجابي على ان اصل مالي محدد قد انخفضت قيمته. فإذا ما توفر مثل ذلك الدليل، اي خسارة ناتجة من هبوط القيمة تؤخذ الى بيان الدخل المجمع. يتم تحديد هبوط القيمة كما يلي:

أ) بالنسبة للأصول المالية المدرجة بالقيمة العادلة، يمثل الهبوط في القيمة الفرق بين القيمة المدرجة والقيمة العادلة،

ب) بالنسبة للأصول المالية المدرجة بالتكلفة، يمثل الهبوط في القيمة الفرق بين القيمة المدرجة والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية مخصومة بمعدل الفائدة السائد لأصل مالي مماثل.

يتم تسجيل عكس انخفاض قيمة الخسائر المسجل في السنوات السابقة عندما يظهر مؤشر على عدم وجود خسائر انخفاض قيمة الأصل المالي او انها انخفضت ويمكن ربط الانخفاض بصورة موضوعية بحدث وقع بعد تسجيل انخفاض القيمة. باستثناء عكس خسائر انخفاض القيمة المتعلقة بالأدوات الاستثمارية المصنفة كمتاحة للبيع، فإنه يتم تسجيل جميع الانخفاضات الأخرى في بيان الدخل المجمع إلى الحد الذي لا يتجاوز معه التكاليف المطهأه للأصل في تاريخ العكس. يتم تسجيل العكس المتعلق بالأدوات الاستثمارية المصنفة كمتاحة للبيع ضمن التغيرات المتراكمة في القيمة العادلة.

#### انخفاض قيمة الأصول غير المالية

تجري المجموعة تقييم بتاريخ كل فترة مالية لتحديد ما إذا كان هناك أي مؤشر على أن اصل ما قد تنخفض قيمته، فإذا ما توفر مثل هذا المؤشر أو عند طلب اختبار انخفاض القيمة السنوي للأصل، تقوم المجموعة بقدر المبلغ الممكن استرداده للأصل، إن المبلغ الممكن استرداده للأصل هو القيمة العادلة للأصل أو وحدة إنتاج النقد ناقصاً تكاليف البيع أو قيمته أثناء الاستخدام أيهما أعلى ويتم تحديدها لكل أصل على أساس افرادي ما لم يكن الأصل منتجاً لتدفقات نقدية مستقلة على نحو كبير عن تلك التي يتم إنتاجها من الموجودات أو مجموعات الموجودات الأخرى. عندما تزيد القيمة الدفترية للأصل ما (أو الوحدة المنتجة للنقد) عن المبلغ الممكن استرداده، يعتبر الأصل (أو الوحدة المنتجة للنقد) قد انخفضت قيمته ويُخفض إلى قيمته الممكن استردادها. عند تقييم القيمة أثناء الاستخدام، تخصم التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة من القيمة الحالية بإستخدام معدل خصم يعكس تقييمات السوق الحالية للقيمة الزمنية للأموال والمخاطر المحددة للأصل (أو الوحدة المنتجة للنقد). عند تحديد القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع. يتم استخدام طريقة تقييم مناسبة. إن هذه العمليات المحاسبية يتم تأييدها بمؤشرات القيمة العادلة المتاحة.

بعد التسجيل المبدئي، يتم إعادة قياس الاستثمارات المتاحة للبيع بالقيمة العادلة إلا في حالة عدم مقدرة قياس قيمتها العادلة بشكل يمكن الاعتماد عليه، وبالتالي يتم قياس تلك الاستثمارات بالتكلفة.

التفيرات في القيمة الناتجة عن إعادة قياس الاستثمارات المتاحة للبيع إلى القيمة العادلة سجل كبسن منفصل في حقوق الملكية تحت بند «التفيرات المتراكمة في القيمة العادلة» حتى يتم بيعها أو أن يتحدد هبوط في قيمتها، وعندها فإن أية أرباح أو خسائر متراكمة تم تسجيلاً لها سابقاً في حقوق الملكية يتم تسجيلاً لها ضمن بيان الدخل المجمع.

#### الإلتزامات المالية

تدرج الإلتزامات لغير أغراض المتاجرة بالتكلفة المطفأة بإستخدام طريقة الفائدة الفعلية.

#### القيمة العادلة

بالنسبة للاستثمارات التي يتم تداولها في أسواق مالية منظمة، يتم قياس القيمة العادلة بالرجوع إلى آخر أسعار شراء معلن بتاريخ إغفال النشاط في تاريخ الميزانية العمومية.

بالنسبة للاستثمارات التي لا يتتوفر لها أسعار سوقية معلنة. يتم تدبير قيمة عادلة معقولة لتلك الاستثمارات باستخدام أساليب للتقييم. تقوم المجموعة باستخدام وسائل مختلفة وعمل افتراضات اعتماداً على حالة السوق في تاريخ الميزانية العمومية. تتضمن أساليب التقييم المتبعه استخدام معاملات على أساس تجاري بحثة حديثة مماثلة ووسائل التقييم الأخرى الشائعة المستخدمة في السوق.

#### محاسبة تاريخ المتاجر والسداد

ان جميع مشتريات ومبيعات الأصول المالية «بالطريقة النظامية» يتم تسجيلاً لها على أساس قيمتها في تاريخ التعامل، أي بالتاريخ الذي تلتزم فيه المجموعة بشراء / بيع الأصل. ان مشتريات او مبيعات الطريقة النظامية هي مشتريات او مبيعات الأصول المالية التي تتطلب تسليم الأصول خلال إطار زمني يتم تحديده أما بالتعليمات التنظيمية او بالعرف في الأسواق.

#### تحقق و عدم تحقق الأصول والخصوم المالية

يتم تحقق الأصل المالي أو الإلتزام المالي عندما تصبح المجموعة طرفاً في الشروط التعاقدية للأداة.

كما لا يتم تتحقق أصل مالي (كلياً أو جزئياً) إما عندما تنتهي الحقوق التعاقدية في استلام التدفقات النقدية من الأصل المالي أو عندما تقوم المجموعة بتحويل كافة مخاطر ومزايا الملكية ويفقد السيطرة على الأصل. عندما تحتفظ المجموعة بالسيطرة على الأصل فسوف

في قيمة الأصول المشتراء أو هبوط في القيمة الممكн تحقيقها.

### الممتلكات والألات والمعدات

تظهر الممتلكات والألات والمعدات بالتكلفة بعد طرح الإستهلاك المتراكم وخسائر هبوط القيمة. تستهلك الممتلكات والألات والمعدات على طريقة القسط الثابت بنسب حدث لاستهلاكها خلال فترة العمر الإنتاجي المقدر لها وعلى النحو التالي:

البني	٥٠ سنة
الآلات والمعدات	٥ - ٧ سنوات
السيارات	٤ - ٥ سنوات
الأثاث والتجهيزات	٥ - ٧ سنوات
بيخت	١٠ سنوات

قيمة الممتلكات المستأجرة تستهلك على فترة الإستئجار. لا يتم استهلاك الأرضي الحرر.

### أعمال رأسمالية قيد التنفيذ

تضمن الاعمال الرأسمالية قيد التنفيذ ارض تظهر بالتكلفة ناقصا هبوط القيمة. ان وجد. يتم مراجعة القيمة الدفترية للارض لتحديد الهبوط في القيمة عندما تشير الاحداث او التغيرات في الظروف الى ان القيمة الدفترية لا يمكن استردادها. فإذا ما توفر مثل هذا الدليل وفي حال تجاوزت القيمة الدفترية المبلغ المقدر القابل للاسترداد. عندها يتم تخفيض قيمة الارض الى قيمتها القابلة للاسترداد. كما تتضمن الاعمال الرأسمالية قيد التنفيذ ايضا تكلفة البناء والتصميم والبناء والنفقات الاخري المتعلقة بها كالرسوم المهنية ورسوم ادارة المشروع والتكاليف الهندسية الخاصة بالمشروع، والتي يتم رسملتها عندما وحيثما تكون الاعمال الازمة لاعداد الاصول للاستخدام المقصود قيد التنفيذ. وتم رسملة التكاليف المباشرة الناتجة من البدء في المشروع حتى انجازه.

### عقارات استثمارية

تسجل العقارات الاستثمارية مبدئياً بالتكلفة والتي تمثل سعر الشراء وأية مصروفات مباشرة مرتبطة بالعقارات الاستثمارية المشتراء. وكذلك التكلفة عند تاريخ اكمال البناء أو التطوير بالنسبة للعقارات الاستثمارية المنشأة ذاتياً. بعد التسجيل المبدئي يعاد قياس تلك العقارات الاستثمارية وفقاً للقيمة العادلة. ان القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية في نهاية السنة تستند الى التقييم من قبل مقيم مستقل حيث لا توفر قيم سوقية بسهولة. وحيث تكون هنالك قيم سوقية بسهولة، عندها يتم التأكيد من القيمة العادلة بناء على اخر تعاملات تداول في السوق المفتوح. يدرج التغير في القيمة العادلة في بيان الدخل المجمع.

يتم عدم الاعتراف بالعقارات الاستثمارية عندما يتم التخلص منها او عزلها عن الاستخدام بشكل دائم حيث لا يوجد مكاسب اقتصادية متوقعة بعد التخلص منها. يتم

يتم إجراء تقدير بتاريخ كل فترة مالية لتحديد ما إذا كان هناك اي دليل على أن خسائر انخفاض القيمة المسجلة سابقا لم تعد موجودة أو قد انخفضت. فإذا ما توفر مثل هذا المؤشر فإن المجموعة تقوم بتقدير المبلغ الممكн استرداده. يتم تسجيل عكس قيمة الإنخفاض المعترف بها من قبل فقط اذا تم تغيير التقديرات المستعملة في تحديد قيمة الأصل الممكн استردادها حيث أنه تم تسجيل خسارة انخفاض القيمة الأخرى. في هذه الحالة يتم زيادة قيمة الأصل الدفترية الى قيمته الممكن استردادها.

### استثمار في شركات زميلة

ان الشركة الزميلة هي تلك الشركة التي تمارس عليها المجموعة تأثيرا فعالا المثبتة عادة بإمتلاك نسبة ٢٠٪ الى ٥٠٪ من حق التصويت. ان البيانات المالية المجمعة تتضمن حصة المجموعة من نتائج الشركات الزميلة بإستخدام طريقة حقوق الملكية.

وفقا لطريقة حقوق الملكية، يسجل الإستثمار في الشركة الزميلة مبدئياً بالتكلفة وتعدل بعد ذلك بالتغييرات بعد الحياة في حصة المجموعة من صافي موجودات الشركة المستثمر فيها. تقييد المجموعة حصتها في إجمالي ارباح أو خسائر الشركة الزميلة الحقيقة في بيان الدخل المجمع من تاريخ بداية التأثير الفعلي أو الملكية الفعلية حتى تاريخ انتهاء ممارسة التأثير أو الملكية فعليا. إن توزيعات الأرباح المستلمة من الشركة الزميلة تخفض القيمة الدفترية للإستثمار. كما ان التعديلات على القيمة الدفترية قد تكون ضرورية لعكس التغيرات في حصة المجموعة في الشركة الزميلة نتيجة للتغيرات في حقوق ملكية الشركة الزميلة التي لم يتم تسجيلها ضمن بيان الدخل للشركة الزميلة. تقييد حصة المجموعة من تلك التغيرات مباشرة ضمن حقوق الملكية. تعد البيانات المالية للشركات الزميلة اما لتاريخ تقديم التقارير المالية للشركة الأم أو لتاريخ لا يقل عن تاريخ تقديم التقارير المالية للشركة الأم بأكثر من ثلاثة أشهر باستخدام سياسات محاسبية متماثلة.

تستبعد الأرباح غير الحقيقة من المعاملات مع شركات زميلة في حدود حصة المجموعة في الشركات الزميلة. تستبعد الخسائر غير الحقيقة ما لم يكن بالمعاملة دليلا على انخفاض قيمة الأصل المحول. يتم تقييم الإنخفاض في قيمة الإستثمارات في الشركات الزميلة عندما يكون هناك مؤشرا على أن الأصل قد انخفضت قيمته او أن خسائر انخفاض القيمة التي تم تسجيلها في سنوات سابقة لم تعد تظهر.

### شركات المحاصة

يتم محاسبة حصة المجموعة من شركات المحاصة بناء على حصتها في تلك الشركات، تقوم المجموعة بإدراج حصتها من بيانات شركات المحاصة المتعلقة بالإيرادات والمصاريف والأصول والخصوم وذلك عن طريق التجميع الأدق لتلك البند. تقوم المجموعة بتسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن بيع أصول المجموعة الى شركات المحاصة المتعلقة بحصة الأطراف الآخرين في تلك الشركات. ولا يتم تسجيل حصة المجموعة من الأرباح والخسائر الناتجة من شراء المجموعة اصول من شركات المحاصة حتى يتم بيع تلك الأصول لأطراف خارجين. ولكن يتم تسجيل الخسائر الناتجة من تلك العمليات فقط عند ثبوت هبوط دائم

## ٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

### الضرائب

يحتسب مخصص الضرائب المؤجلة فيما يتعلق بكافة الفروقات المؤقتة. الضرائب المؤجلة المدينة الناتجة عن وفورات ضريبية غير مستفده يتم الاعتراف بها عندما يكون هناك احتمال باستخدامها مقابل أرباح مستقبلية.

### قروض لأجل

تدرج القروض لأجل بالتكلفة المطئفة.

### ذمم دائنة ومستحقات

يتم تسجيل الالتزامات للمبالغ التي سيتم دفعها في المستقبل مقابل بضاعة او تقديم خدمات، سواء تم اصدار فواتير من قبل المجموعة أو لم يتم.

### التأجير

تصنف عقود التأجير على أنها تأجير تشغيلي عندما يكون الجزء الهام من مزايا ومخاطر الملكية تعود على المؤجر، تحمل الدفعات وفقاً للتأجير التشغيلي على بيان الدخل بطريقة القسط الثابت على مدى فترة الإستئجار.

### مخصصات

تسجل المخصصات عندما يكون على المجموعة التزام مالي (قانوني او استدلالي) ناتج من حدوث وقع في الماضي وتكون تكاليف سداد الالتزام محتمله الواقع ويمكن قياسها بصورة موثوقة منها.

### مكافأة نهاية الخدمة للموظفين

يتم احتساب مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين بموجب قانون العمل الكويتي في القطاع الأهلي على أساس رواتب الموظفين ومدد الخدمة المتراكمة أو على أساس شروط التعاقد عندما تكون تلك العقود توفر مزايا إضافية.

### النقد والنقد المعادل

يتكون النقد وشبه النقد من نقد وارصدة بنكية وودائع لأجل تستحق خلال فترة ثلاثة شهور من تاريخ الإيداع.

### أسهم خزينة

إن ملكية الشركة الأم لأسهمها تعامل كأسهم خزينة وتظهر بالتكلفة كتخفيض لحقوق المساهمين ولا يتم توزيع أرباح نقدية على هذه الأسهم.

الاعتراف باي ربح أو خسارة من عزل او تخلص من عقار استثماري في بيان الدخل للسنة التي تم فيها العزل او التخلص لذلك الاستثمار العقاري.

يتم التحويل الى حساب العقارات الاستثمارية فقط اذا حدث تغير في الإستخدام. بدليل انهاء اشغاله من قبل المالك وبده ايجار تشغيلي لجهة أخرى او عند انتهاء التطوير او البناء. يتم التحويل من حساب العقارات الاستثمارية فقط اذا حدث تغير في الإستخدام بدليل بدء اشغاله من قبل المالك او بدء تطويره بغرض بيعه.

### الذمم المدينة

يتم ادراج الذمم المدينة بالقيمة الإسمية بعد استرداد مخصص أي ديون مشكوك في تحصيلها.

يتم تدبير الديون المشكوك في تحصيلها عندما يكون تحصيل المبلغ بالكامل أمراً غير ممكن. تشتطب الديون المعودة عند تكبدها.

### عقارات تحت التطوير

تمثل العقارات تحت التطوير عقارات للمتاجرة تحت التطوير / التنفيذ، والتي تم إدراجها بالتكلفة أو صافي القيمة التي يمكن تحقيقها أيهما أقل. تتضمن التكاليف كل من تكلفة الأرض والإنشاء، التصميم المعماري. يتم اضافة الدفعات المقدمة لشراء العقارات والتكاليف المتعلقة بها مثل الأتعاب المهنية. أتعاب ادارة المشروع والتكاليف الهندسية الخاصة بالمشروع عند تنفيذ الأنشطة اللازمة لجعل الأصول جاهزة للاستعمال المقصود منها. تضاف التكاليف المباشرة منذ ابتداء المشروع وحتى اكتماله على حساب العقارات تحت التطوير. يتحدد اكمال المشروع عند اصدار شهادة الإنجازات او عندما تحدد الإدارة المشروع على أنه قد اكتمل. عند الإكمال تحول العقارات غير المباعة ان وجدت الى عقارات للمتاجرة. تدرج العقارات تحت التطوير بعد طرح التكاليف على العقارات المباعة خلال السنة.

### ودائع مقدمة من العملاء

تمثل الودائع المقدمة من العملاء الأموال المستلمة من العملاء عن اقساط العقارات بموجب شروط اتفاقية البيع. تدرج الودائع المقدمة من العملاء بعد صافي الإيرادات المحققة خلال السنة.

### عقارات للمتاجرة

تشمل عقارات للمتاجرة تكاليف الشراء والتطوير المتعلقة بالعقارات غير المباعة. تشمل تكاليف التطوير مصاريف التخطيط والصيانة والخدمات. تظهر عقارات المتاجرة بالتكلفة وصافي القيمة الممكн تحقيقها أيهما أقل.

## ٤. قرارات الادارة الهامة والمصادر الرئيسية لعدم التأكيد من التقديرات

لدى تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة المفصح عنها في (ايضاح ٢) قامت الادارة باتخاذ الاحكام والتوقعات والافتراضات حول القيمة الدفترية لكل من الاصول والخصوم والتي لا توفر بسهولة من مصادر اخرى. التقديرات والافتراضات المتعلقة بها اعتمدت على الخبرة التاريخية وعوامل اخرى تعتبر متوافقة معها. قد يكون هناك اختلاف بين النتائج الفعلية وتلك التقديرات.

ان التقديرات والافتراضات يتم مراجعتها بشكل مستمر. ان مراجعة التقديرات المحاسبية يتم الاعتراف بها في الفترة التي يتم فيها مراجعة التقدير اذا كانت تلك المراجعة متعلقة بتلك الفترة فقط او بتلك الفترة والفترات المستقبلية اذا اثبتت المراجعة التأثير على الفترة الحالية والفترات المستقبلية.

### التقديرات

عند تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة، تقوم الادارة باتخاذ الاحكام التالية. باستثناء التقديرات، والتي لها أكبر الأثر على المبالغ المدرجة في البيانات المالية المجمعة:

#### تصنيف العقارات

يتعين على الادارة اتخاذ قرار بشأن حيازة عقار معين سواء كان يجب تصنيفه كعقار للمتاجرة أو تحت التطوير أو أعمال رأسمالية قيد التنفيذ أو عقار استثماري.

تقوم المجموعة بتصنيف العقار كعقار للمتاجرة إذا تم حيازته بصفة أساسية بغض بيه ضمن نشاط الأعمال العادي.

تقوم المجموعة بتصنيف العقارات كعقارات تحت التطوير إذا تم حيازته بنية تطويره ثم بيعه.

وتقوم المجموعة بتصنيف العقار كأعمال رأسمالية قيد التنفيذ إذا تم حيازته بنية تطويره ولغرض استعماله كعقار استثماري أو عقار مشغول من قبل المالك.

وتقوم المجموعة بتصنيف العقار كعقار استثماري إذا تم حيازته لتحقيق إيرادات من تأجيره أو لرفع قيمته أو لاستخدامات مستقبلية غير محددة.

#### تصنيف الأصول المالية

يتعين على الادارة اتخاذ قرار بشأن حيازة استثمار معين سواء كان يجب تصنيفه كاستثمار محتفظ به للمتاجرة أو محدد بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل أو قروض ومدينون

إن الأرباح الناتجة عن المتاجرة في أسهم الخزينة تؤخذ مباشرة إلى حساب «احتياطي ربح بيع أسهم خزينة» ضمن حقوق المساهمين. في حالة انخفاض حساب «احتياطي ربح بيع أسهم خزينة» إلى خسائر. نتيجة خسارة بيع أسهم خزينة فإن الفرق يتم تحميشه على الأرباح المحتفظ بها ومن ثم الإحتياطيات. لاحقاً عند تحقق ربح من أسهم خزينة، فإن مبلغاً معادلاً للخسارة التي تم تحميلاها سابقاً يتم تحويله للإحتياطيات ثم إلى الأرباح المحتفظ بها.

### العملات الأجنبية

#### عملة العرض الرئيسية

تعرض البيانات المالية المجمعة بالدينار الكويتي، العمدة الرئيسية للشركة الأم التي يتم العرض بها. تحدد كل منشأة في المجموعة عملتها الرئيسية الخاصة بها وتقاس البنود المتضمنة في البيانات المالية بتلك العمدة الرئيسية.

#### المعاملات والأرصدة

يجري قيد المعاملات بالعملات الأجنبية وفقاً لأسعار الصرف السائدة بتاريخ المعاملة. يتم تحويل الموجودات والمطلوبات النقدية بالعملات الأجنبية وفقاً لسعر الصرف السائدة للعمدة الرئيسية بتاريخ الميزانية العمومية. وتؤخذ كافة الفروق الى «ارباح / خسائر تحويل العملة الأجنبية» في بيان الدخل المجمع.

البنود غير النقدية التي يتم قياسها بالتكلفة التاريخية بعملة أجنبية يتم تحويلها باستخدام اسعار الصرف كما في تاريخ المعاملات المبدئية. وبالنسبة للبنود غير النقدية التي يتم قياسها وفقاً للقيمة العادلة بعملة أجنبية يتم تحويلها باستخدام اسعار الصرف كما في التاريخ الذي تم فيه تحديد القيمة العادلة. إن أي شهرة ناتجة عن حيازة العملات الأجنبية وأى تعديلات قيمة عادلة للقيمة الدفترية للموجودات والمطلوبات ناتجة عن الحياة يتم معالجتها كموجودات ومطلوبات للعمليات الأجنبية ويتم تحويلها بأسعار الإقفال.

### شركات المجموعة

في تاريخ البيانات المالية، يتم تحويل الموجودات والمطلوبات للشركات التابعة الأجنبية إلى عمدة العرض للشركة الأم (الدينار الكويتي) بأسعار الصرف السائدة في تاريخ الميزانية العمومية، وتحول بيانات الدخل لتلك الشركات بمتوسط أسعار الصرف للسنة. تؤخذ كافة فروق تحويل العملات الأجنبية مباشرة إلى احتياطي تحويل العملات الأجنبية ضمن حقوق الملكية. عند بيع شركة أجنبية، يدرج المبلغ المؤجل المترافق المسجل في حقوق الملكية الخاصة بعملية أجنبية محددة ضمن بيان الدخل المجمع.

#### ٤. قرارات الادارة الهامة والمصادر الرئيسية لعدم التأكيد من التقديرات (تابع)

او متاح للبيع. خلال وضع تلك الأحكام تأخذ المجموعة في الإعتبار الغرض الرئيسي من حيازتها وكيف تعتمد إدارتها وإدراج نتائجها. تحدد مثل تلك الأحكام ما إذا كان يتم قياسها لاحقاً بالتكلفة او بالقيمة العادلة وما إذا كانت التغيرات في القيمة العادلة للأدوات يتم إدراجها في بيان الدخل أو مباشرة في حقوق الملكية.

##### انخفاض قيمة الإستثمارات

تصنف المجموعة بعض الأصول المالية كأصول متاحة للبيع وتسجل أي تغيرات في قيمها العادلة ضمن حقوق الملكية. عندما تنخفض القيمة العادلة لتلك الأصول، تقوم الإدارة بتحديد طبيعة الإنخفاض وإذا ما كان يجب معاملة الإنخفاض كهبوط بالقيمة العادلة الذي يجب أن يظهر ضمن الأرباح أو الخسائر.

لم تسجل أي خسائر متعلقة بهبوط بالقيم العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع كما في ٣٠ يونيو ٢٠٠٧ (٢٠٠٨: لا شيء).

##### عدم التأكيد من التقديرات

فيما يلي الإفتراضات الرئيسية التي تتعلق بالأسباب المستقبلية والرئيسية الأخرى لعدم التأكيد من التقديرات بتاريخ الميزانية العمومية والتي لها أثر كبير يؤدي إلى تعديل مادي على القيمة المدرجة للأصول والخصوم خلال السنة المالية اللاحقة:

##### تقييم الإستثمارات في الأسهم غير المسورة

يستد تقدير الإستثمارات في الأسهم غير المسورة عادة الى أحد العوامل التالية:

- معاملات حديثة في السوق بشروط تجارية بحثه.
- القيمة العادلة الحالية لأدوات أخرى مماثلة الى حد كبير.
- مضاعف الارباح الخاصة.
- طرق تقييم أخرى.

إن تحديد التدفقات النقدية وعوامل الخصم للاستثمارات في أسهم غير مسورة يتطلب تقديرات هامة.

##### النسبة التقديرية للتحقق من الإيرادات واستيعاب التكاليف

تقوم المجموعة بالاعتراف بالإيرادات من بيع العقارات تحت التطوير والعقارات التجارية واستيعاب تكلفة الإيرادات المتعلقة بكل من مشاريعها بناء على طريقة نسبة الانجاز. كما يقوم المستشار الرئيسي المستقل للمشاريع المعنية بالصادقة على نسبة العمل المنجز.

يتم تطبيق طريقة نسبة الانجاز على أساس تراكمي في كل فترة محاسبية حتى التقديرات الحالية لا يرادات وتكاليف العقد. ويتم استخدام التقديرات المتغيرة في تحديد مبلغ الإيرادات والمصروفات المسجلة في الربح او الخسارة في الفترة التي يحدث فيها التغيير والفترات اللاحقة.

تقدير الإنخفاض في الممتلكات والآلات والمعدات والأعمال الرأسمالية قيد التنفيذ والأعمار الإنتاجية لها

تقوم إدارة المجموعة سنويًا بإختبار الممتلكات والآلات والمعدات والأعمال الرأسمالية قيد التنفيذ للتأكد من وجود أي انخفاض في قيمتها وفقاً للسياسات المحاسبية المبينة أعلاه في اياضح<sup>٢</sup>.

يتم تحديد القيمة الإستردادية للموجودات على أساس «طريقة القيمة المستخدمة». تستخدم هذه الطريقة التدفقات النقدية المتوقعة خلال العمر الإفتراضي للموجودات مخصوصة باستخدام سعر خصم السوق.

تقوم إدارة المجموعة بتقدير الأعمار الإنتاجية المقدرة للموجودات ونفقات الاستهلاك المتعلقة بها. يتغير الإستهلاك المحمول على السنة بصورة جوهرية في حال اختلاف الأعمار الفعلية للموجودات عن اعمارها الإنتاجية المقدرة.

## ٥. الشركات التابعة وشركات المحاصة

### أ) الشركات التابعة

إن أهم الشركات التابعة المجمعة هي كالتالي:

الشركات التابعة المجمعة	بلد التأسيس	النشاط الرئيسي	تاريخ الإمتلاك / التأسيس	نسبة الملكية %
إيفا للفنادق والمنتجعات - الال سي (المنطقة الحمراء)	الإمارات العربية المتحدة	تطوير العقارات	٢٠٠٣	%١٠٠
إيفا للفنادق والمنتجعات - جبل علي (المنطقة الحمراء)	الإمارات العربية المتحدة	تطوير العقارات	٢٠٠٥	%١٠٠
إيفا للفنادق والمنتجعات القابضة - ش.م.ل	لبنان	تطوير العقارات	٢٠٠٣	%٥١
إيفا زيمبالي للفنادق والمنتجعات (بي تي واي) المحدودة	جنوب إفريقيا	تطوير العقارات	٢٠٠٣	%١٠٠
إيفا للفنادق والمنتجعات المحدودة	جنوب إفريقيا	إدارة الفنادق وتطوير العقارات	٢٠٠٣	%٨٥
إيفا للفنادق والمنتجعات المحدودة (٢)	تنزانيا	إدارة الفنادق	٢٠٠٣	%٧٠
إيفا للفنادق والمنتجعات - (زنجبار) - الـ تـي دـي	تنزانيا	إدارة الفنادق	٢٠٠٣	%٩٩
إيفا للفنادق والمنتجعات المحدودة (٢)	موريسوس	تطوير العقارات	٢٠٠٦	%١٠٠
الشركة العالمية لتجارة العقارات القابضة المحدودة	جزيرة فيرجن البريطانية	تطوير العقارات	٢٠٠٧	%١٠٠
بوت للاستثمارات المحدودة	جيرسي	ادارة الفنادق	٢٠٠٦	%١٠٠
شركة إيفا فيرمونت زيمبالي للفنادق والمنتجعات (بي تي واي) المحدودة	جنوب إفريقيا	ادارة الفنادق	٢٠٠٦	%١٠٠

### ب) شركات المحاصة

فيما يلي قائمة بحصة المجموعة في شركات محاصة كبيرة والمدرجة في الميزانية العمومية المجمعة وبيان الدخل المجمع على اساس التجميع النسبي:

اسم وتفاصيل شركات المحاصة	بلد التسجيل / التأسيس	حصة المشاركة
حصة في تونجات هاليت / إيفا لتطوير الفنادق والمنتجعات (النشاط الأساسي لشركة المحاصة هو تطوير العقارات)	جنوب إفريقيا	%٥٠
حصة في زيمبالي العقارية (بي تي واي) الـ تـي دـي. (النشاط الأساسي لشركة المحاصة هو بيع العقارات المطورة)	جنوب إفريقيا	%٥٠
حصة في أوليفا للفنادق والمنتجعات (ناميبيا) (بي تي واي) المحدودة (ان النشاط الرئيسي لشركة المحاصة هو ادارة الفنادق)	جنوب إفريقيا	%٥٠

تمثل المبالغ التالية حصة المجموعة في أصول، خصوم، دخل، مصاريف وارباح شركات المحاصة:

الربح	التكاليف المباشرة والمصاريف الأخرى	الدخل	حقوق الملكية	الخصوم	الأصول
١,٤٤٦,٥٤٣	١,٢٨١,١٣٣	(٨٦٥,٥٧٧)	٢,٢١٢,١٢٠	٥,٨٤٣,٦٥٠	٧,٤٤٩,٣٢١
(١,٦٠٥,٦٧١)	(٣,٥٠٨,٥٢٩)	٨,٧٣٤,٨٢١	٥,٢٢٦,٢٩٢	١,٦٠٥,٦٧١	٢٠٠٧ د.ك
٢٠٠٨ د.ك	٢٠٠٧ د.ك				

## ٦. ارباح بيع عقارات

تمثل الايرادات والتكاليف المتعلقة بها للعقارات لغرض الملاحة والعقارات قيد التطوير التي تم شراؤها اصلا من قبل المجموعة وتطويرها واعادة بيعها للعملاء. يتم احتساب ارباح بيع تلك العقارات بإستخدام طريقة نسبة العمل المنجز وعلى النحو التالي:

٢٠٠٧ د.ك	٢٠٠٨ د.ك	
٧٥,٩٤٥,٩٢١	٨٣,٣٦٣,٨٧٥	ايرادات المبيعات
(٤٦,١٨٢,٠٠٣)	(٣٩,٨٤٣,٧٥٩)	تكلفة المبيعات
٢٩,٧٦٣,٩١٨	٤٣,٥٢٠,١١٦	

## ٧. ايرادات فوائد

ايرادات فوائد على ارصدة البنك والودائع  
ايرادات فوائد على دفعات متأخرة من العملاء  
ايرادات فوائد اخرى

٢٠٠٧ د.ك	٢٠٠٨ د.ك	
١,٨٦٤,٧٢٩	١,٩٠٣,٨٩٦	ايرادات فوائد على ارصدة البنك والودائع
٢٥٦,٣٧٧	١,٢٧٦,٤٥٤	ايرادات فوائد على دفعات متأخرة من العملاء
٢٢٢,١٨٨	٨٤١,٣٩٨	ايرادات فوائد اخرى
٢,٤٤٣,٢٩٤	٤,٠٢١,٧٤٨	

## ٨. مصاريف تشغيل واعباء اخرى

تتضمن المصاريف التشغيلية والاعباء الاصح ما يلي:

٢٠٠٧ د.ك	٢٠٠٨ د.ك	
٢٠٥,٨١٠	٦٩٩,٢١٨	مصاريف سفر
٦٢٨,٢٩٢	١,١٩٦,٢١٦	مصاريف مكتبية
٧٥,٩٢٣	١٥٧,٩٢٨	خسائر من فروقات تحويل عملات اجنبية
٩٩٤,٨٢٠	١,٧٦١,٧٠٢	عمولات
١٣٤,٥٨٦	٢٤٣,٢٣٤	ايجار
٢٨٧,٥٠١	١,٠٢٦,٩٢٠	رسوم مهنية
١,٦٠٨,١٠٤	١,٠٣٣,٨٥٠	اعلانات

## ٩. صافي الربح أو الخسارة على الأصول المالية وتكاليف التمويل

### أ) صافي الربح أو الخسارة على الأصول المالية

ان تحليل صافي الربح او الخسارة على الأصول المالية تم تحليله على الفئات التالية:

٢٠٠٧	٢٠٠٨	قرصون ومديونون
د.ك	د.ك	- النقد والنقد المعادل
١,٨٦٤,٧٢٩	١,٩٠٣,٨٩٦	- ذمم مدينة وأصول أخرى
٥٧٨,٥٦٥	٢,١١٧,٨٥٢	
(١,٤٦٧,٠٨٠)	٢٢٤,٩٤٦	استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
(٦٥٧,٠٠٦)	٦٥٧,٠٠٦	- للمتاجرة
-	(١٤٢,٠٠٠)	استثمارات متاحة للبيع
١٢٧,١٢٢	٢١,٤٤٣	- مدرجة مباشرة في بيان حقوق الملكية المجمع
٤٤٦,٣٣٠	٤,٧٨٣,١٤٣	- محولة من حقوق الملكية الى بيان الدخل المجمع
١,١٠٢,٣٣٦	٤,١٢٦,١٣٧	- مدرجة مباشرة في بيان الدخل المجمع
(٦٥٧,٠٠٦)	٦٥٧,٠٠٦	
٤٤٦,٣٣٠	٤,٧٨٣,١٤٣	

### ب) تكاليف تمويل

اجمالي تكاليف التمويل المتعلقة بالقروض لاجل وهي تعتبر خصوم مالية مسجلة بالتكلفة المطافأة.

## ١٠. ضرائب على شركات تابعة أجنبية

### مصروفات ضريبية جارية :

المحمل على السنة الحالية

### ضرائب دائنة مؤجلة :

الحساب الدائن للسنة الحالية

٢٠٠٧	٢٠٠٨	مصروفات ضريبية جارية :
د.ك	د.ك	المحمل على السنة الحالية
(٢٢٤,٣٧٦)	(٧٨٠,٢٣٥)	ضرائب دائنة مؤجلة :
٢٨٢,٢٠٦	١,٤٦٠,٦٦٦	الحساب الدائن للسنة الحالية
٥٨,٨٣٠	٦٨٠,٤٣١	

## ١١. مخصص الزكاة

وفقاً لمتطلبات قانون الزكاة رقم ٤٦ لسنة ٢٠٠٦ قامت المجموعة بإحتساب مخصص للزكاة ابتداء من ١٠ ديسمبر ٢٠٠٧.

## ١٢. الربح الأساسي والمخفف للسهم لمساهمي الشركة الأم

يتم احتساب ربحية السهم الأساسي والمخفف بتقسيم ربح السنة الخاصة بمساهمي الشركة الأم على المتوسط الموزون لعدد الأسهم القائمة خلال السنة كما يلي:

٢٠٠٧	٢٠٠٨	ربح السنة الخاصة بمساهمي الشركة الأم (د.ك)
٢٢,٨٢١,٣٠٩	٣٧,٤٦٣,٥٠١	المتوسط الموزون لعدد الأسهم القائمة خلال السنة (باستثناء أسهم الخزينة)
٣٤١,٩٦٩,٠١٨	٣٣٧,٥٦٩,٨٢٤	ربحية السهم الأساسي والمخفف
٦٦,٧٤ فلس	١١٠,٩٨ فلس	

تم إعادة احتساب المتوسط الموزون لعدد الأسهم القائمة للسنة السابقة ليعكس أسهم المنحة البالغة ١٥٪ او ما يعادل ٤٤,٨٥٠ سهم والتي تم اعتمادها من قبل الجمعية العامة للمساهمين بتاريخ ٢٢ سبتمبر ٢٠٠٧ (انظر ايضاح ٢٢).

## ١٣. ممتلكات وآلات ومعدات

المجموع د.ك.	يخت د.ك.	سيارات د.ك.	اثاث ومعدات مكتبية وتجهيزات		الات ومعدات د.ك.	مستأجره د.ك.	مباني على ارض ملك حر اراضي د.ك.	مباني على ارض اراضي د.ك.	السنة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨ صافي القيمة الدفترية الإفتتاحية
			سيارات د.ك.	تجهيزات د.ك.					
٩,٠٠٢,٨٦٠	١,٢٧١,١٢٢	٩٤,٥٧٤	٤٦١,٩٢٧	١٢٤,٣٩١	٤,٦٩٧,٨١١	٢,١٤٥,٥٩٣	١٩٧,٤٢٢		
٤,٧٧٢,٦٩٠	-	٢٩,٨٢٨	٤٨١,٢٧٥	٥٩,٠٦٢	١,٦١٦,٠٨٨	١,٩٧٩,٧٤٧	٥٩٦,٥٨٠		
١,٩٦٧,٦٥٠	-	-	-	-	١,٩٦٧,٦٥٠	-	-		الحول من الاعمال الرأسمالية قيد التنفيذ (انظر ايضاح ١٤)
(٢١,٩٣٨)	(٢١,٧١٧)	(٢٢١)	-	-	-	-	-		استبعادات
(١,٥٨٢,٦٥٢)	(٢,٨٦١)	٢٠,٢٧٩	٢٩٦,٠٥٠	٢٢٥,٠١٧	(١,٧٢٠,٦٢٧)	(٢٧٤,٥٨٢)	(٣٦,٥٢٤)		تعديل عاملات أجنبية
(٩٢٣,٤٥٩)	(١٢٨,٩٩١)	(٢٨,٣٢٥)	(٢٠,٦٦٧)	(٧١,٤٥٣)	(٢٧٥,٤٨٩)	(١٠٠,٥٨٤)	-		استهلاك السنة
(١٥٨,٧٦٢)	-	(٤١,٠١٢)	(٧٨,٧٦)	(٣٩,٠٤٣)	-	-	-		حذف اصول
١٣,٠٤٦,٣٨٨	١,٠٩٧,٥٦٣	٩٥,٢٣٢	٨٥٢,٥٣٤	٣٠٧,٩٧٤	٦,٢٨٥,٤٤٣	٣,٦٥٠,١٧٤	٧٥٧,٤٨٨		صافي القيمة الدفترية الختامية
<b>٢٠٠٨ يونيو في صافي القيمة الدفترية الختامية</b>									
١٥,٠٩٥,٦٢٩	١,٣٩٥,٩٧٩	٢١١,٨٠٢	١,٦١١,٠٧٩	٤٠١,٦٤٨	٦,٦٨٩,٠٦٤	٢,٩٧٨,٥٦٨	٧٥٧,٤٨٨		٢٠٠٨ يونيو في التكلفة
(٢,٠٤٩,٢٤١)	(٢٩٨,٤١٦)	(١١٦,٥٧١)	(٧٥٨,٥٤٥)	(١٤٣,٦٧٤)	(٤٠٣,٦٤١)	(٢٢٨,٣٩٤)	-		الإستهلاك المتر acum
١٣,٠٤٦,٣٨٨	١,٠٩٧,٥٦٣	٩٥,٢٣٢	٨٥٢,٥٣٤	٣٠٧,٩٧٤	٦,٢٨٥,٤٤٣	٣,٦٥٠,١٧٤	٧٥٧,٤٨٨		صافي القيمة الدفترية
<b>٢٠٠٧ يونيو في صافي القيمة الدفترية الختامية</b>									
٦,١٧٩,٨٨٦	٢,٢٢١,٩٧٠	٧١,٩٢٧	٣٥٢,٣٩٩	١٤٣,٢٢٩	١,١٥٢,٥٨٩	٢,٠٨٤,٢٢٠	١٤٢,٥٥٢		٢٠٠٧ يونيو في صافي القيمة الدفترية الإفتتاحية
٤,٢٤٧,٢٩٣	٢٧,١٥٢	٥٩,٣٩٥	٣٧٨,٦٢٠	٦,٩٥٣	٣,٦٤٢,٠٦٥	١١٥,٦٧٨	١٧,٤٢٠		إضافات
-	١٥,٢٧١	٣٥	(١٠٣,٥١٥)	٨,٠٦٩	٤٢,٤١٩	٢,٣٦٧	٣٥,٣٥٤		اعادة تصنيف
(٩٢٤,٩١١)	(٨٤٥,٨٦٤)	(٨,٩٠٥)	(٢٢,٢١٥)	(٢١٤)	(٤٦,٦١٣)	-	-		استبعادات
١٤,٦٠٠	٥٦	٧٦	٨٠٤	٩٠٠	(٩,٤٠٧)	٢٠,٠٧٥	٢,٠٩٦		تعديل عاملات أجنبية
(٥١٤,٠٠٨)	(١٥٧,٤٥٣)	(٢٧,٩٥٤)	(١٤٤,٠٦٦)	(٢٤,٥٤٦)	(٨٣,٢٤٢)	(٧٦,٧٤٧)	-		استهلاك السنة
٩,٠٠٢,٨٦٠	١,٢٧١,١٢٢	٩٤,٥٧٤	٤٦١,٩٢٧	١٢٤,٣٩١	٤,٦٩٧,٨١١	٢,١٤٥,٥٩٣	١٩٧,٤٢٢		صافي القيمة الدفترية الختامية
<b>٢٠٠٧ يونيو في التكلفة</b>									
١٠,١٢٩,٩٤٧	١,٤٣٠,٥٥٧	١٨٢,٨٢٠	٩١١,٨٠٥	٢٠٧,٩١٧	٤,٨٢٥,٩٦٢	٢,٢٧٣,٤٠٣	١٩٧,٤٢٢		٢٠٠٧ يونيو في التكلفة
(١,١٢٧,٠٨٧)	(١٥٩,٤٢٥)	(٨٨,٢٤٦)	(٤٤٩,٩٢٨)	(٧٣,٥٢٦)	(١٢٨,١٥٢)	(٢٢٧,٨١٠)	-		الإستهلاك المتر acum
٩,٠٠٢,٨٦٠	١,٢٧١,١٢٢	٩٤,٥٧٤	٤٦١,٩٢٧	١٢٤,٣٩١	٤,٦٩٧,٨١١	٢,١٤٥,٥٩٣	١٩٧,٤٢٢		صافي القيمة الدفترية

١٢. إن الأرض والمبني الواقعين في جنوب إفريقيا بقيمة مدرجة مبلغ ٢,٧١٨,٦٠٩ د.ك (٢,٢٢٤,٣٩١ د.ك) قد تم رهنها كضمان لتسهيلات قرض لأجل تم الحصول عليه من قبل شركة جنوب إفريقيا تابعة (انظر ايضاح ٢٧).

## ٤. أعمال رأسمالية قيد التنفيذ

تمثل الأعمال الرأسمالية قيد التنفيذ بشكل اساسي فنادق تحت الإنشاء في دبي - الإمارات العربية المتحدة والمملكة المتحدة واوروبا.

إن الحركة على أعمال رأسمالية قيد التنفيذ هي كالتالي:

٢٠٠٧	٢٠٠٨	
د.ك	د.ك	
١٦,٥٥٦,٧٧٠	٢٩,٣٢٤,٦٤١	القيمة المدرجة كما في ١ يونيو
(٨٦٤,٢٣٦)	-	خصم على الدفعات المبكرة
١٤,٢٧٧,٠٢٨	١٤,٣٨٦,٨٨٠	اضافات
-	(١,٩٦٧,٦٥٠)	المحول الى ممتلكات الات ومعدات ( انظر ايضاح ١٢ )
-	(٧٢٠,١٧٤)	المحول الى عقارات تحت التطوير ( انظر ايضاح ١٩ )
(١٤٤,٨٢١)	(٢,٨٢١,٥٥٤)	تعديل تحويل عملات اجنبية
٢٩,٣٢٤,٦٤١	٣٨,٢٠٢,١٤٣	القيمة المدرجة كما في ٣٠ يونيو

تشتمل الأرصدة أعلاه على ما يلي:

٢٠٠٧	٢٠٠٨	تكلفة الأرض
د.ك	د.ك	- جزء النخلة جميره
٦,٧٤٨,٩٨٠	٦,١٣٠,٥٩٢	- ارض الهلال، النخلة جميره
٦,٢٨٢,٥٨٧	٩٦٠,٥٧٠	- الميل الذهبي، النخلة جميره
١,٢٢٠,٩١٥	١,١٣٢,٨٥٠	- فندق مملكة سبا
-	٥,٢٥٤,٣١٩	- نادي النخلة السكني
-	١,٢١٦,٣٨٨	
١٤,٢٥٣,٤٨٢	١٤,٦٩٤,٧١٩	أعمال تجميع وتمكين الإنشاءات
١١,٨٤٥,٨٨٨	١٨,٣٣٩,٥٦٠	مصاريف أخرى ذات علاقة بالإنشاءات
٢,٢٢٥,٢٧١	٥,١٦٧,٨٦٤	
٢٩,٣٢٤,٦٤١	٣٨,٢٠٢,١٤٣	

## ١٥. عقارات استثمارية

إن الحركة على العقارات الإستثمارية هي كالتالي:

٢٠٠٧ د.ك	٢٠٠٨ د.ك	
٢٩,٢٢٠,٧٥٣	٢١٨,٤٢٥	القيمة المدرجة كما في ١ يونيو
(٥٧٦,٢٢٤)	-	خصم على الدفعات المبكرة
٧,٩٦٧	٨٠٠	اضافات خلال السنة
-	٥٥٣,٨٠٣	المحول من استثمارات المتاجرة
(٢٨,٣٠١,٢٨٧)	-	المحول لعقارات تحت التطوير (انظر اياضاح ١٩)
٢٧,٨٢٠	١,٣٢٩,٢٧١	التحفيز في القيمة العادلة
(٢٦٠,٥١٤)	(٨٥,٥١٤)	تعديل تحويل عملات أجنبية
٢١٨,٤٢٥	٢,٠١٦,٧٨٥	القيمة المدرجة كما في ٣٠ يونيو
<hr/>		
-	١,٨٣٩,٣٥٢	تشتمل العقارات الإستثمارية على ما يلي:
٢١٨,٤٢٥	١٧٧,٤٣٣	الهلال - النخلة جميرا (أراضي ملك حر في منطقة الهلال crescent) في مشروع النخلة - الجميرا - دبي تمثل ٤٠٪ من إجمالي الأراضي في تلك المنطقة
٢١٨,٤٢٥	٢,٠١٦,٧٨٥	أراضي ملك حر خاصة بشركة إيفا زيمبالي للفنادق والمنتجعات - جنوب أفريقيا
<hr/>		
تم خلال السنة السابقة تحويل عقارات في دولة الإمارات العربية المتحدة بقيمة ٢٨,٣٠١,٢٨٧ د.ك (٣٦٢,٧٩١ درهم اماراتي) إلى عقارات تحت التطوير (انظر اياضاح ١٩) بناءً على مخطط الإدارة لإنشاء وبيع شقق ملك حر وفلل ووحدات سكنية ونادي ترفيهي وموقع تراثي سوف تقام جميعها على تلك الأرضي المحولة.		

## ١٦. استثمار في شركات زميلة

إن تفاصيل الشركات الزميلة هي كما يلي:

اسم وبيانات الشركة	نسبة الملكية	٢٠٠٨ د.ك	٢٠٠٧ د.ك
بوشنداي المحدودة (بي تي واي) (مسجلة في جنوب إفريقيا ونشاطها الأساسي تقديم خدمات بنكية)	% ٢٦,٥٧	١,٧٣٤,٥١٢	٢,٤٥١,٤١٩
عقارات النخلة الارجوانية المحدودة (مسجلة في جنوب إفريقيا ونشاطها الأساسي تطوير العقارات)	% ٢٦,٥٧	١	١
شركة ريمون لاند العامة المحدودة (مسجلة في تايلاند ونشاطها الأساسي تطوير العقارات)	% ٢٤,١٨	٧,٢٢٥,٤٣٤	٧,٩٤٧,١٩٧
ليجند وايفا للتنمية (بي تي واي) المحدودة (مسجلة في جنوب إفريقيا ونشاطها الأساسي تطوير العقارات ومنتجعات السفارى السكنية والخدمات المتعلقة بها)	% ٥٠	٩,٧٩١,٢٥٢	-
		١٨,٧٥١,١٩٩	١٠,٣٩٨,٦١٧

إجمالي الحصة من ميزانية الشركات الزميلة :

الأصول	الخصوم	حقوق الملكية
٣٣,١٥٠,٦٦١	(٨,١١٧,١٨٦)	١٨,٥١٥,٨٠٣
(١٤,٣٩٩,٤٦٢)		(٨,١١٧,١٨٦)
١٨,٧٥١,١٩٩	١٠,٣٩٨,٦١٧	

إجمالي الحصة من الإيرادات والخسائر في الشركات الزميلة :

الإيرادات	الإيرادات / الخسائر
٣,٦٥٢,٨١٥	(٢٧٤,٧١٨)
٨٨١,٥٦٥	٧٣٦,٥٩٠

بلغت القيمة السوقية العادلة لأسهم شركة ريمون لاند العامة المحدودة مبلغ ١٣٧,٢١٨,٤٤ د.ك (٢٠٠٧: ٥,٦٦٥,٠٢٣ د.ك).

ليس من الممكن الإعتماد على القيمة العادلة للشركات الزميلة الأخرى حيث أنها غير مدرجة.

## ١٧. استثمارات متاحة للبيع

استثمارات أجنبية - أسهم مدرجة	٥٨١,٨٧١	٢٠٠٧ د.ك
استثمارات أجنبية - أسهم غير مدرجة	-	٩,١٤٢,٦٥٨
استثمارات أجنبية - أدوات رئيسية مضمونة (انظر أيضًا ١٧)	١٢,٢٤٥,٠٢٩	٣,٦٥٢,٨١٥
استثمارات محلية - أسهم مدرجة	٨,٣٩٥,٣٥٠	(٢٧٤,٧١٨)
استثمارات محلية - أسهم غير مدرجة	١٠,٠٧٦,٨٢٤	٧,٧٠٠,٣٦٩
	١١٠,٠٠٠	-
	١٦,٩٥٣,٠٢٧	١١٠,٠٠٠
	٢٢,٤٠٩,٠٧٤	٥٨١,٨٧١

أ) إن الأدوات الرئيسية المضمونة أعلاه معروضة بالدولار الأمريكي ومصدره من قبل بنوك أجنبية وتحمل معدل فائدة فعلية يتراوح من ١١,٦١٪ إلى ٢٥٪ (٢٠٠٧: ١١,٢٥٪ إلى ٢٥٪).

ب) ان الإستثمارات الأجنبية والمحلية الغير مدرجة بمبلغ ٦٥٨,٢٥٢,٩٩ د.ك (٢٠٠٧: ٣٥٥,١٢٠ د.ك) مدرجة بالتكلفة ناقصاً انخفاضاً في القيمة حيث ان قيمتها العادلة لا يمكن تحديدها بشكل موثوق به. إن الإدارة ليس لديها علم بأي ظروف قد تشير إلى انخفاض في قيمة هذه الإستثمارات.

## ١٨. ذمم مدينة وأصول أخرى

### أصول مالية :

ذمم مدينة ودفعت مقدمة للمقاولين  
مستحق من أطراف ذات صلة (انظر ايضاح ٢٤)  
دفعت لشراء استثمارات  
أصول مالية أخرى

٢٠٠٧	٢٠٠٨
د.ك	د.ك
٢٥,٠٠٠,٣١٧	٢١,٨٦٩,٢٠٨
١٦,٦٥٥,٨٧٦	١٩,٢٧٧,٩١٣
-	٤,٧٩٤,٤٣٥
٢,٨٠٣,٤٢٢	٣,٨٠٠,٦٢٦
٤٥,٤٥٩,٦١٥	٤٩,٧٤٢,١٨٢

### أصول غير مالية :

دفعت لامتلاك عقارات  
دفعت مقدمة / مدفوعه مقدما لانشاء عقارات  
أصول غير مالية أخرى

-	٦,٣٥٣,٠٨٢
-	٥,٥٢٤,٦٢٢
٥٩٢,٤٤٤	٣٥٩,٦٧٧
٥٩٢,٤٤٤	١٢,٢٣٧,٣٨١
٤٦,٠٥٢,٠٥٩	٦١,٩٧٩,٥٦٣

## ١٩. عقارات تحت التطوير

ان الحركة على العقارات تحت التطوير كالتالي:

٢٠٠٧	٢٠٠٨
د.ك	د.ك
٢٥,٨٢١,٧٥٢	٦١,٣٥١,٠٢٦
٢٨,٤٤٢,٨٥٨	٣٨,٦٧٥,٢٤٩
-	٧٢٠,١٧٤
٢٨,٢٠١,٢٨٧	-
(٣٦,٩٧٧,٧٠٢)	(٣٤,٢٩٨,٣٩٦)
٥,٧٥٢,٧٣١	(٥,٢٤٥,١٣٨)
٦١,٣٥١,٠٢٦	٦١,٢٠٢,٩١٥

ان الأرصدة أعلاه تتكون من الآتي:

### تكلفة الأرض

- جذع النخلة جميرا
- البحيره جميرا - دبي
- الميل الذهبي، النخلة جميرا
- ارض الهلال - النخلة جميرة (انظر ايضاح ١٥)
- منطقة مملكة سبا التراثية
- منتجع بلقيس

٧,٥٩٢,٦٠٢	٤,٩٣٣,٤٠٣
٢,٣٨٨,٤١٢	٢,٥٣٣,١٨٦
٤,٤٤١,٨٨٥	٣,٥٣٣,١٨٦
٢٨,٢٠١,٢٨٧	-
-	٣,٨٢٩,٦٧٥
-	٢٠,٠٢٢,٦٧٤
٤٢,٧٢٤,٢٨٦	٢٤,٨٥٢,١٢٤
٩,٤٨٢,١٥٩	٢٠,٨١٦,٠٨٤
٨,١٤٤,٥٨١	٥,٥٣٤,٧٠٧
٦١,٣٥١,٠٢٦	٦١,٢٠٢,٩١٥

أعمال تجميع وتمكين الإنشاءات

مصاريف أخرى ذات علاقة بالإنشاءات

## ٢٠. عقارات للمتاجرة

<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse; text-align: center;"> <tr><td>٢٠٠٧</td><td>٢٠٠٨</td></tr> <tr><td>د.ك</td><td>د.ك</td></tr> <tr><td>٩٤٢,٠٨٥</td><td>-</td></tr> <tr><td>٨,٣٩٨,٠٧٦</td><td>١٤,٢٧٦,٨٥٨</td></tr> <tr><td>٩,٣٤٠,١٦١</td><td>١٤,٢٧٦,٨٥٨</td></tr> </table>	٢٠٠٧	٢٠٠٨	د.ك	د.ك	٩٤٢,٠٨٥	-	٨,٣٩٨,٠٧٦	١٤,٢٧٦,٨٥٨	٩,٣٤٠,١٦١	١٤,٢٧٦,٨٥٨	<p>شقق سكنية في دبي، الإمارات العربية المتحدة عقارات في جنوب إفريقيا</p>
٢٠٠٧	٢٠٠٨										
د.ك	د.ك										
٩٤٢,٠٨٥	-										
٨,٣٩٨,٠٧٦	١٤,٢٧٦,٨٥٨										
٩,٣٤٠,١٦١	١٤,٢٧٦,٨٥٨										

إن العقارات للمتاجرة في السنة السابقة في دبي عبارة عن إجمالي تكلفة شقق سكنية في مبني مشتراء من مقاول في دبي/ (الإمارات العربية المتحدة) بفرض المتاجرة.

إن العقارات للمتاجرة في جنوب إفريقيا عبارة عن قسمات أراضي مشتراء في جنوب إفريقيا لأغراض المتاجرة وتكون من أرض بالتكلفة ومصروفات تطوير خاصة بعقارات غير مباعة.

المجموعة تستخدم طريقة نسبة الإنجاز في الإعتراف بالإيرادات المحصلة من العقارات أعلاه.

## ٢١. استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل

<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse; text-align: center;"> <tr><td>٢٠٠٧</td><td>٢٠٠٨</td></tr> <tr><td>د.ك</td><td>د.ك</td></tr> <tr><td>٢,٧٥٢,٢٨٣</td><td>٢,٦٨١,٥٢٦</td></tr> </table>	٢٠٠٧	٢٠٠٨	د.ك	د.ك	٢,٧٥٢,٢٨٣	٢,٦٨١,٥٢٦	<p>محفظتها للمتاجرة: أسهم محلية مدرجة</p>
٢٠٠٧	٢٠٠٨						
د.ك	د.ك						
٢,٧٥٢,٢٨٣	٢,٦٨١,٥٢٦						

## ٢٢. النقد والنقد المعادل

<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse; text-align: center;"> <tr><td>٢٠٠٧</td><td>٢٠٠٨</td></tr> <tr><td>د.ك</td><td>د.ك</td></tr> <tr><td>١٧,٨٦٩,٩٩٦</td><td>٢٢,١٤١,٢٨٨</td></tr> <tr><td>١٤,٣٠٦,٩١٩</td><td>٢٦,٥٥٢,٨٢٦</td></tr> <tr><td>٢٢,١٧٦,٩١٥</td><td>٤٨,٦٩٤,١١٤</td></tr> </table>	٢٠٠٧	٢٠٠٨	د.ك	د.ك	١٧,٨٦٩,٩٩٦	٢٢,١٤١,٢٨٨	١٤,٣٠٦,٩١٩	٢٦,٥٥٢,٨٢٦	٢٢,١٧٦,٩١٥	٤٨,٦٩٤,١١٤	<p>نقد وأرصدة لدى البنوك ودائع لأجل - تستحق خلال فترة ثلاثة أشهر</p>
٢٠٠٧	٢٠٠٨										
د.ك	د.ك										
١٧,٨٦٩,٩٩٦	٢٢,١٤١,٢٨٨										
١٤,٣٠٦,٩١٩	٢٦,٥٥٢,٨٢٦										
٢٢,١٧٦,٩١٥	٤٨,٦٩٤,١١٤										

تحمل الودائع لأجل فائدة بمعدل فعلي تتراوح بين ٥٪ إلى ١١,٥٪ سنويًا (٢٠٠٧: ٥٪، ٢٠٠٨: ١١,٥٪ سنويًا).

## ٢٣. رأس المال

اعتمدت الجمعية العمومية لمساهمي الشركة الأم المنعقدة في ٢٢ سبتمبر ٢٠٠٧ زيادة رأس المال من ٢٩,٩٠٠,٠٠٠ د.ك إلى ٣٤,٢٨٥,٠٠٠ د.ك عن طريق إصدار أسهم منحة بنسبة ١٥٪ قيمتها ٤,٤٨٥,٠٠٠ د.ك.

يتكون رأس المال الشركة الأم المصر به والمصدر والمدفوع بالكامل في ٢٠ يونيو ٢٠٠٨ من ٣٤٣,٨٥٠,٠٠٠ سهم (٢٠٠٧: ٢٩٩,٠٠٠,٠٠٠ سهم) قيمة كل سهم ١٠٠ فلس.

## ٢٤. أسهم الخزينة

في ٢٠ يونيو ٢٠٠٨، احتفظت الشركة الأم بعدد ٦٠١,٣٥٠ سهم من أسهمها (٢٠٠٧: ٢٠٠٧, ٢٢٤, ٤٠, ٠٠٠) تعادل ٣٠,٠٨٪ (٤٢,٢٠٠٧٪) من إجمالي رأس المال المصدر في ذلك التاريخ. إن القيمة السوقية لهذه الأسهم بتاريخ الميزانية العمومية بلغت ٢١٥,٥٤١ د.ك (٢٠٠٧: ٤٠٠,٦٥٧ د.ك). إن احتياطيات الشركة الأم المعادلة لتكلفة أسهم الخزانة قد تم تحديدها على أنها غير قابلة للتوزيع.

## ٢٥. الاحتياطيات القانونية والإختيارية

وفقاً لقانون الشركات التجارية والنظام الأساسي للشركة الأم، يتم تحويل ١٠٪ من ربح السنة قبل طرح حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية ومخصص الزكاة ومكافأة أعضاء مجلس الإدارة وبعد الضرائب على الشركات التابعة الأجنبية وحقوق الأقلية إلى حساب الاحتياطي القانوني إلى أن يصل رصيد الاحتياطي القانوني إلى ٥٠٪ من رأس المال الشركة المصدر والمدفوع. وتم أي تحويلات بعد ذلك إلى الاحتياطي القانوني بعد موافقة الجمعية العمومية. لا يتم التحويل إلى الاحتياطي القانوني في السنة التي تحقق فيها الشركة خسائر.

ان التوزيع من الاحتياطي القانوني محدد بالمبلغ المطلوب لتأمين توزيع أرباح بنسبة ٥٪ من رأس المال المدفوع في السنوات التي لا تسمح فيها الارباح المحتفظ بها بتأمين هذا الحد.

ويوصي مجلس الإدارة للشركة الأم بتحويل نسبة ١٠٪ من ربح السنة قبل حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية ومخصص الزكاة ومكافأة أعضاء مجلس الإدارة وبعد الضرائب على الشركات التابعة الأجنبية وحقوق الأقلية إلى الاحتياطي الإختياري. وتتضمن هذه التوصية موافقة الجمعية العمومية.

## ٢٦. الأقساط المستحقة عن شراء عقارات

تمثل هذه الأقساط كما في ٢٠ يونيو ٢٠٠٨، المبالغ المستحقة عن شراء ارض في منطقة الهلال (crescent) المقامة على النخلة جميرة بدبي - الإمارات العربية المتحدة والأرض الواقعة على البحيرة جميرة بدبي - الإمارات العربية المتحدة (تم تضمينها كأعمال رأسمالية قيد التنفيذ وعقارات تحت التطوير) والتي سيتم سدادها خلال فترة خمس سنوات. إن تفاصيل الإستحقاقات للأقساط المستحقة كالتالي:

٢٠٠٧	٢٠٠٨	مبالغ تستحق خلال سنة واحدة (انظر أيضاً ٢٩)
د.ك	د.ك	مبالغ تستحق بعد سنة
٧,٤٥٥,٦٨٣	٦,٨٨٨,٤٦٢	مجموع المبالغ المستحقة
٧,٣٩٦,٠٣٩	٥,٢٣٤,٨٩٧	
١٤,٨٥١,٧٢٢	١٢,١٢٣,٣٥٩	

## ٢٧. قروض لأجل

		معدل الفائدة الفعلي		
٢٠٠٧	د.ك	٢٠٠٨	د.ك	%
٥,٠١٠,١٩٢		٤,٥٩٥,٤٤٠		%٥
١,٣٤٩,٥٥٩		٨,٧٧٢,٥١٢		%١٣
-		٣٩١,٩٢٥		%٦,٥
٦,٣٥٩,٧٥١		١٣,٧٥٩,٨٧٧		
-		(٤,٥٩٥,٤٤٠)		
٦,٣٥٩,٧٥١		٩,١٦٤,٤٣٧		

نافقاً: مبلغ مستحق خلال سنة

مبلغ مستحق بعد أكثر من سنة

قرض لأجل - دبي

قرض لأجل - جنوب إفريقيا

قرض لأجل - جيرسي

تمثل القروض لأجل، قروض تم الحصول عليها من قبل الشركات التابعة للمجموعة في كل من دبي وجنوب إفريقيا وجيرسي لتمويل مشاريع في دبي والمملكة المتحدة وشراء عقارات في جنوب إفريقيا.

إن القرض الذي تم الحصول عليه من قبل شركة تابعة في جنوب إفريقيا مضمون عن طريق:

- ٠ رهن الممتلكات والالات والمعدات والتي تبلغ قيمتها المدرجة ٣,٧١٨,٦٠٩ د.ك (٢٠٠٧: ٢,٢٤٤,٣٩١ د.ك) و،
- ٠ ٢٦,٥٪ من استثمارات شركة بوشندايل (بي تي واي) المحدودة. (شركة زميلة).

## ٢٨. خصوم مالية أخرى

				حجوزات دائنة
٢٠٠٧	د.ك	٢٠٠٨	د.ك	<u>مبلغ مستحق إلى شريك في شركة محاصة</u>
-		٥,٩٥٦,٦٤٥		
-		٨٥٤,٤٥٦		
-		٦,٨١١,١٠١		
-		(٣١٩,٠٨٩)		
-		٦,٤٩٢,٠١٢		

## ٢٩. ذمم دائنة وخصوم أخرى

				الخصوم المالية
٢٠٠٧	د.ك	٢٠٠٨	د.ك	<u>ذمم دائنة</u>
٤,٨٨٣,٦٢٧		٨,٩٩١,٠٧٩		<u>تكليف انشاءات مستحقة</u>
٢٢,٥٢٧,٦٥٩		١٤,٢٩٠,٨٢٤		دفعات اقساط مستحقة لشراء عقارات - الجزء المتداول (انظر أيضًا ٢٦)
٧,٤٥٥,٦٨٣		٦,٨٨٨,٤٦٢		<u>مستحقات</u>
١,٤٣٧,٩٨١		٣,٩٧١,٠٧٩		ضرائب مؤجلة
٩٣٦,١٩٩		٢٩٢,٣٢١		أيرادات مؤجلة
١,٠٩٧,٤٩٠		١,٠٨٩,١٤٠		توزيعات أرباح دائنة
-		٥٧٤,٢٩٠		<u>حجوزات دائنة - الجزء المتداول (انظر أيضًا ٢٨)</u>
-		٣١٩,٠٨٩		<u>ذمم دائنة أخرى</u>
٤,٣١٨,٠٩٥		٢,٥٥٨,٠٩٨		
٤٢,٦٥٦,٧٣٤		٣٨,٩٧٤,٣٨٢		

## ٣٠. دفعات مقدمة من العملاء

تمثل هذه الأرصدة المبالغ المحصلة مقدماً من عملاء عن بيع شقق سكنية قيد الإنشاء حالياً من قبل شركة تابعة في دبي - الإمارات العربية المتحدة. إن الحركة على هذا الرصيد كالتالي:

٢٠٠٧	٢٠٠٨	الرصيد في ١ يوليو
د.ك	د.ك	دفعات مستلمة خلال السنة
٥٩,٥٠٠,٣٣٠	٦١,٠٢٢,٢٢١	إيرادات محققة خلال السنة
٧٤,٧١٦,١٠٦	١١٢,٣٩٧,٨٨١	تعديل تحويل عملات أجنبية
(٧٢,٦٤٩,١٤٧)	(٨٠,٥١٨,٤١٦)	الرصيد في ٢٠ يونيو
(٥٤٥,٠٦٨)	(٥,٩٣١,٤٩٧)	
٦١,٠٢٢,٢٢١	٨٦,٩٧٠,١٨٩	

## ٣١. توزيعات مقترحة

خضوعاً لموافقة الجهات الرسمية وموافقة الجمعية العمومية، يوصي مجلس إدارة الشركة الأم بإصدار ٢٠٪ من رأس المال المدفوع كما في ٢٠ يونيو ٢٠٠٨ كأسمهم منحة.

اعتمدت الجمعية العمومية السنوية المنعقدة في ٢٣ سبتمبر ٢٠٠٧ توزيعات الأرباح النقدية المقترحة بواقع ٣٠ فلس للسهم، ما يعادل ٨,٨٢٤ د.ك وأسمهم المنحة المقترحة بمعدل ١٥٪ من رأس المال المدفوع، ما يعادل ٤,٤٨٥,٠٠٠ د.ك عن السنة المنتهية في ٢٠ يونيو ٢٠٠٧ وذلك حسب سجلات المساهمين في ذلك التاريخ والتي وزعت لاحقاً.

## ٣٢. معلومات القطاعات

لأغراض الإدارية، فإن عرض القطاعات الرئيسية للمجموعة تم على أساس جغرافي مع عرض ثانوي على أساس قطاعات الأعمال.

### معلومات القطاعات الأولية – القطاعات الجغرافية

تعمل المجموعة من خلال أربع قطاعات جغرافية أساسية: الكويت، آسيا ودول الشرق الأوسط الأخرى، إفريقيا والمملكة المتحدة وأوروبا.

إن التحليل الجغرافي لمعلومات القطاعات هو كالتالي:

المجموع	المملكة المتحدة وأوروبا	إفريقيا	آسيا والشرق الأوسط	الكويت	
د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	٢٠٠٨ يونيو
٥٥,٥٩٣,٩١١	٦٩٤,٦١٤	٥,٠٩٤,٦٦٠	٤٩,٠٢٨,٠٩٠	٧٧٦,٥٤٧	بيان الدخل
٣٩,٦٤٣,٩٩٦	(٢,٨٥٧,٢٨٢)	٩٩,٦٤٣	٤٢,٩٤٦,٧٤٤	(٥٤٥,١٠٩)	إيرادات القطاع
(١,٥٤٩,٤٩٩)					نتائج أعمال القطاع
٣٨,٠٩٤,٤٩٧					مصروفات غير موزعة
					ربع السنة
٢٧٧,٨٨١,٦٧٧	٥,٩٤٢,٤٤٤	٣٠,٥٢٤,٨٨١	١٩٥,٠٩٨,١٣٧	٤٦,٣١٦,٢٣٥	الميزانية العمومية
(٢٠٢,٠١٣,٩٠٤)	(٢,١٨٦,٧٤٢)	(١٢,٧٤١,١٠٩)	(٨٩,٥٦٢,٥٩٣)	(٩٧,٥٢٣,٤٦٠)	أصول القطاع
٧٥,٨٦٧,٧٧٣	٣,٧٥٥,٦٨٢	١٧,٧٨٣,٧٧٢	١٠٥,٥٣٥,٥٤٤	(٥١,٢٠٧,٢٢٥)	خصوم القطاع
٩٢٣,٤٥٩	١٨١,٩٣٣	٣٢٤,٥٤٤	٢٧٣,٥٦٢	١٤٣,٤٢٠	مجموع حقوق الملكية
					الاستهلاك

المجموع د.ك	المملكة المتحدة وأوروبا د.ك	افريقيا د.ك	آسيا والشرق الأوسط د.ك	الكويت د.ك	٢٠٠٧ يونيو ٣٠ بيان الدخل إيرادات القطاع نتائج أعمال القطاع مصروفات غير موزعة ربع السنة
٣٢,٦٣٧,٥٣٧	-	٢,٤٩٢,٢٢٢	٢٠,٤٨٤,٢٧٣	(١,٢٣٩,٩٥٨)	
٢٣,٥١٨,٧١٥	-	١٨٥,٨٤٠	٢٥,٠٩٨,٩٨٠	(١,٧٦٦,١٠٥)	
(٨٠٤,٩٩٥)					
٢٢,٧١٣,٧٢٠					
					الميزانية العمومية
٢٢٤,١١٩,١٢٠	٥,٣٠٥,٩٥٣	٢١,٥٧٣,٤٧٤	١٦٣,٠١٨,٩٤١	٢٢,٧٢٠,٧٥٢	أصول القطاع
(١٦٢,٥٤٩,٣٥٨)	-	(٦,١١٧,٤٥٢)	(١١٠,٤٥٠,٨٢٦)	(٤٥,٩٨١,٠٨٠)	خصوم القطاع
٦١,٥٦٩,٧٦٢	٥,٣٠٥,٩٥٣	٢٥,٤٥٦,٠٢٢	٥٣,٠٦٨,١١٥	(٢٢,٢٦٠,٢٢٨)	مجموع حقوق الملكية
٥١٤,٠٠٨	-	١٦٨,٢٥٦	١٩٦,٢٠٠	١٤٩,٥٥٢	الاستهلاك

#### معلومات القطاعات الثانوية – قطاعات الأعمال

تحليل القطاعات حسب اجمالي الأصول المستخدمه والإيرادات حسب قطاع الاعمال هي كما يلي:

الإيرادات		الأصول		
٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٧	٢٠٠٨	الإصدارات
د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	الخدمات الفندقية وتطوير العقارات
(١,٢٣٩,٩٥٨)	٩٨٥,٩٥٤	٣٩,٤٠٦,٧٣١	٣٨,٣٨٥,٧٥٢	
٢٣,٩٧٧,٤٩٥	٥٤,٦٠٧,٩٥٧	١٨٤,٧١٢,٣٨٩	٢٣٩,٤٩٥,٩٢٥	
٣٢,٦٣٧,٥٣٧	٥٥,٥٩٣,٩١١	٢٢٤,١١٩,١٢٠	٢٧٧,٨٨١,٦٧٧	

### ٣٣. التزامات رأسمالية

#### الالتزامات اتفاق رأسمالي

قامت المجموعة في ٢٠ يونيو ٢٠٠٨ بالإلتزام بأن تسدد كافة الأموال اللازمة لتسديد باقي حصتها من تمويل إنشاء المشاريع العقارية في كل من دبي (الإمارات العربية المتحدة) ولبنان. إن حصة المجموعة من الأموال اللازمة لتمويل تلك المشاريع هي كالتالي:

٢٠٠٧	٢٠٠٨
د.ك	د.ك
٤٢,٤٢٧,٦١٨	١٥٦,٥٨١,٠٩١
١٧١,٣٩٦,٤٨٧	١٣٣,٥٢٥,١٣٤
<b>٢١٣,٨٢٤,١٠٥</b>	<b>٢٩٠,١٠٦,٢٢٥</b>

انفاق رأسمالي لشراء عقارات متعاقد لها  
التوقعات والتعاقدات للإنفاق الرأسمالي لإنشاء العقارات

تتوقع المجموعة أن تمول التزاماتها للإنفاق المستقبلي من المصادر التالية:

- أ ) بيع عقارات استثمارية.
- ب) الدفعات المقدمة من العملاء.
- ج) زيادة رأس المال.
- د) الدفعات المقدمة من المساهمين، المنشآت ذات العلاقة، شركات المحاصة.
- ه) الإئتمان إذا دعت الحاجة.

تتراوح معدلات التمويل المتوقعة أعلاه حسب طبيعة مصدره وتقديرات الادارة لمصادر التمويل المتاحة في وقت استحقاقها.

## ٣٤. معاملات مع أطراف ذات صلة

تتمثل الأطراف ذات الصلة في الشركة الأم للمجموعة والشركات الزميلة وشركات المحاصة وأعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة العليا للمجموعة وأطراف ذات صله أخرى. كاسشركات التابعة للشركة الأم للمجموعة، المساهمين الرئيسيين وشركات يملك فيها اعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة العليا للمجموعة حصصاً رئيسية أو بإمكانهم ممارسة تأثير ملموس أو سيطرة مشتركة عليها. يتم الموافقة على سياسات تعبير وشروط هذه المعاملات من قبل إدارة المجموعة.

ان المعاملات والأرصدة مع اطراف ذات صلة المدرجة ضمن البيانات المالية المجمعة هي كما يلي:

٢٠٠٧	٢٠٠٨	الميزانية العمومية المجمعة :
د.ك	٤١٠	مبالغ مستحقة من شركة زميله (انظر ايضاح ١٨)
-	٣,٧٦٢,٠٣٣	مبالغ مستحقة من شركات محاصة (انظر ايضاح ١٨)
-	٥٠١,٩٧٥	مستحق من موظفي الإدارة العليا (انظر ايضاح ١٨)
٧,٧٩٢	٦٥,٥٤٧	مبالغ مستحقة من أطراف ذات صله أخرى (انظر ايضاح ١٨)
١٦,٦٤٨,٠٨٤	١٤,٩٤٨,٣٥٨	مبالغ مستحقة الى الشركة الأم للمجموعة
٤٢,٥٣٢,٤٠١	٤٥,٠١٦,٦٩٦	مبالغ مستحقة الى أطراف ذات صله أخرى
١,٥٨١,٢١٢	٥,٥٦٥,٨٥١	<b>رواتب ومكافآت الادارة العليا للمجموعة</b>
٢٥٨,٧٢٨	٢٠٠,٨٩٨	مزایا قصيرة الأجل

ان أرصدة الأطراف ذات الصلة القائمة في نهاية السنة الناتجة عن تحويل الأموال مدرجة ضمن المبالغ المستحقة من أطراف ذات صلة والمبالغ المستحقة إلى أطراف ذات صلة. المبالغ المستحقة الى الشركة الأم للمجموعة لا تحمل فائدة ولا يوجد بها تواريخ محددة للتسديد.

## ٣٥. أهداف وسياسات ادارة المخاطر

الخصوم المالية الرئيسية لدى المجموعة تشمل القروض لاجل وخصوم مالية اخرى وذمم دائنة وخصوم اخرى ومستحق الى اطراف ذات صله والاقساط المستحقة عن شراء عقارات. ان الهدف الرئيسي للخصوص المالية هو تمويل الأنشطة التشغيلية للمجموعة. ان لدى المجموعة اصول مالية متعددة تتضمن الذمم المدينية والأصول الأخرى والنقد والمعادل وأوراق مالية استثمارية والتي تنشأ مباشرة من العمليات التشغيلية.

تعرض المجموعة نتيجة لانشطتها الى العديد من المخاطر المالية، مثل: مخاطر السوق (وتشمل مخاطر سعر العملة ومخاطر سعر الفائدة ومخاطر تقلبات الأسعار). ومخاطر الائتمان ومخاطر السيولة.

يتولى مجلس إدارة الشركة الأم مسؤولية تحديد سياسات لتخفيف المخاطر المذكورة أدناه.

إن المجموعة لا تستخدم الأدوات المالية المشتقة.

## ٣٥. أهداف وسياسات إدارة المخاطر (تابع)

فيما يلي أهم المخاطر المالية التي تتعرض لها المجموعة:

### ١، ٣٥ مخاطر السوق

#### أ) مخاطر العملة الأجنبية

تتمثل مخاطر تحويل العملة الأجنبية في تقلب القيم العادلة للتدفقات النقدية المستقبلية للأدوات المالية نتيجة لغير أسعار تحويل العملات الأجنبية.

تعمل المجموعة، وبشكل أساسى، في دول الشرق الأوسط وجنوب إفريقيا والمحيط الهندي والدول الأوروبية، وهي بذلك عرضة لمخاطر العملة الأجنبية الناتجة، بشكل رئيسي من التغيرات في أسعار صرف الدولار الأمريكي والدرهم الإماراتي والجنيه الاسترليني واليورو والراند الجنوبي. قد تتأثر الميزانية العمومية للمجموعة بشكل كبير نتيجة للتغير في أسعار صرف هذه العملات. للتحفيظ من تعرض المجموعة لمخاطر العملة الأجنبية. يتم مراقبة التدفقات النقدية بالعملة الأجنبية.

بشكل عام، فإن إجراءات إدارة المخاطر المتبعية لدى المجموعة تعامل على فصل التدفقات النقدية بالعملة الأجنبية قصيرة الأجل (التي تستحوذ خلال فترة ١٢ شهراً) عن التدفقات النقدية طويلة الأجل. تدار مخاطر العملة الأجنبية على أساس قيود محددة من مجلس إدارة الشركة الأم وتقييم مستمر للوضع المفتوح للمجموعة.

فيما يلي أهم المخاطر التي تتعرض لها المجموعة بالنسبة للعملات الأجنبية بتاريخ الميزانية العمومية والتي تم تحويلها إلى الدينار الكويتي بأسعار الاقفال:

٢٠٠٧	٢٠٠٨	دollar أمريكي
ما يعادل	ما يعادل	جنيه استرليني
د.ك	د.ك	يورو
٢٢,٩٤٩,١٦٠	١٦,٢٩٣,٦٢٥	
٢٣٠,٤٢٢	٣٠,٧٧٩	
١,٣٢٦,٣٩٠	٢,٧٢٦,٣٩٠	

اذا ما ارتفع / انخفض الدينار الكويتي مقابل العملات الاجنبية على افتراض درجة الحساسية المذكورة أدناه،  
سيكون له التأثير التالي على ربع السنّة:

٢٠٠٧		٢٠٠٨		
ربع السنّة	زيادة / (نقصان)	ربع السنّة	زيادة / (نقصان)	
د.ك	%	د.ك	%	دولار أمريكي
+ ١٦٢,٩٣٩	+ ٠,٧١	+ ٥٤٩,٠٩٥	+ ٣,٣٧	
- ١٦٢,٩٣٩	- ٠,٧١	- ٥٤٩,٠٩٥	- ٣,٣٧	
+ ٨,٧٥٦	+ ٢,٦٥	+ ٩٥	+ ٢,٩٤	جنيه استرليني
- ٨,٧٥٦	- ٢,٦٥	- ٩٥	- ٢,٩٤	
+ ٢٩,٨٤٤	+ ٢,٢٥	+ ٨٣,٤٢٧	+ ٣,٠٦	يورو
- ٢٩,٨٤٤	- ٢,٢٥	- ٨٣,٤٢٧	- ٣,٠٦	

تم تحديد النسبة المئوية المذكورة أعلاه بناء على معدل اسعار التحويل في فترة الاشتراك عشر شهرًا السابقة.  
وتقاوم مخاطر تقلبات صرف العملة الأجنبية خلال السنة حسب حجم وطبيعة المعاملات. ولكن، يمكن اعتبار  
التحاليل أعلاه على أنها تمثل مدى تعرض المجموعة لمخاطر تقلبات أسعار العملة الأجنبية.

#### ب) مخاطر معدلات أسعار الفائدة

تشمل مخاطر معدلات أسعار الفائدة عادةً من احتمال تأثير التغيرات في معدلات أسعار الفائدة على الأرباح  
المستقبلية أو القيم العادلة للأدوات المالية. يوجد لدى المجموعة ودائع قصيرة الأجل واقتراضات تجعلها عرضة  
لمخاطر تقلبات معدلات أسعار الفائدة، سواء كانت بمعدلات ثابتة أو متغيرة. تقوم المجموعة بادارة تلك المخاطر  
عن طريق المحافظة على خليط مناسب من القروض والودائع قصيرة الأجل ذات المعدلات الثابتة والأخرى  
ذات المعدلات المتغيرة.

تم مراقبة الأوضاع بشكل منتظم للتأكد من أنها ضمن الحدود المسوغ بها.

ليس لدى المجموعة أي أدوات مالية خارج الميزانية العمومية والتي تستخدم لإدارة مخاطر معدلات أسعار الفائدة.

يوضح الجدول التالي درجات الحساسية على أرباح السنة بناء على تغيرات معقولة في معدلات أسعار الفائدة وبأثر  
رجعي من بداية السنة. بناء على وضع السوق الحالي تم تقدير ان التغير المحتمل والمقبول في اسعار الفائدة سيكون +١٪  
و -١٪ (٢٠٠٧ و -١٪). تمت عملية الاحتساب بناء على الأدوات المالية للمجموعة المحافظ عليها في تاريخ  
الميزانية العمومية مع الأخذ بعين الاعتبار أن كافة المتغيرات الأخرى بقيت ثابتة:

## ٣٥. أهداف وسياسات إدارة المخاطر (تابع)

### ١. مخاطر السوق (تابع)

#### ب) مخاطر معدلات أسعار الفائدة (تابع)

النهاية في معدلات أسعار الفائدة			ارتفاع في معدلات أسعار الفائدة		
	٢٠٠٧	٢٠٠٨		٢٠٠٧	٢٠٠٨
%	%	%	%	%	%
د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك
٥٦,٠٦٩	١٢٨,٤٨٤	(٥٦,٠٦٩)	(١٢٨,٤٨٤)		
					ربع السنة

#### ج) المخاطر السعرية

إن المخاطر السعرية هي مخاطر احتمال تقلب قيمة الأدوات المالية نتيجة للتغيرات في أسعار السوق، سواء كان السبب في تلك التغيرات عوامل محددة للورقة المالية بمفردها أو مصدرها أو بسبب عوامل تؤثر على جميع الأوراق المالية المتاجر بها في السوق. تتعرض المجموعة لمخاطر التقلبات السعرية لاستثماراتها، خاصة المتعلقة باستثماراتها في مساهمات الملكية المدرجة الموجودة بشكل أساسي في الكويت. يتم تصنيف الاستثمارات في مساهمات الملكية كاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل أو استثمارات متاحة للبيع.

ولادة المخاطر الناتجة عن التقلبات السعرية لاستثماراتها في مساهمات الملكية تقوم المجموعة بتنوع محافظها الاستثمارية. وتقام عملية التنويع تلك، بناء على حدود موضعية من قبل المجموعة.

تم تحديد حساسية المخاطر السعرية لمساهمات الملكية بناء على الإفتراضات التالية للعامين ٢٠٠٨ و ٢٠٠٧:

#### سوق الكويت % ١٠

تم تحديد النسب أعلاه بناء على متوسط تحركات السوق خلال السنة الحالية. إن تحاليل الحساسية أدناه قد تم تحديدها بناء على مدى التعرض للمخاطر السعرية لمساهمات الملكية في تاريخ البيانات المالية. إن التحليل يعكس تأثير التغيرات الإيجابية في أسعار مساهمات الملكية وفقاً لافتراضات الحساسية للمخاطر السعرية المذكورة أعلاه معبقاء جميع التغيرات الأخرى ثابتة.

النهاية			استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
	٢٠٠٧	٢٠٠٨	
د.ك	د.ك	د.ك	
٣٧٥,٢٢٨	٢٦٨,١٥٣		
			ربع السنة

اذا تغيرت اسعار الأوراق المالية بالنقصان ووفقا لافتراضات الحساسية للمخاطر السعرية المذكورة اعلاه سيكون هناك تأثير مساو ومعاكس على ربح السنة، والأرصدة أعلاه ستظهر باسالب.

ان الاستثمارات المتاحة للبيع كما في ٢٠ يونيو ٢٠٠٨ غير مسعره وبالتالي فهي غير معرضة للمخاطر السعرية.

## ٣٥,٢ مخاطر الائتمان

مخاطر الائتمان هي تلك المخاطر التي تتجزأ عن عدم قدرة طرف من أطراف الأدوات المالية الوفاء بالتزاماته تجاه الطرف الآخر مسببا بذلك خسارة الطرف الآخر. ان سياسة المجموعة تجاه تعرضها لمخاطر الائتمان تتطلب مراقبة تلك المخاطر بشكل دائم. كما تحاول المجموعة عدم تركيز تلك المخاطر على أفراد أو مجموعة عملاء في مناطق أو شركات محددة من خلال تنويع تعاملاتها في أنشطة مختلفة.

ان مدى تعرض المجموعة لمخاطر الائتمان محدود ببالغ المدرجة ضمن الأصول المالية كما في تاريخ الميزانية العمومية والملخصة على النحو التالي:

٢٠٠٧	٢٠٠٨	استثمارات متاحة للبيع
د.ك	د.ك	ذمم مدينة وأصول أخرى (انظر ايضاح ١٨)
٢٢,٤٠٩,٠٧٤	١٦,٩٥٣,٠٢٧	استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
٤٥,٤٠٩,٦١٥	٤٩,٧٤٢,١٨٢	النقد والنقد المعادل
٢,٧٥٢,٢٨٣	٢,٦٨١,٥٢٦	
٢٢,١٧٦,٩١٥	٤٨,٦٩٤,١١٤	
١٠٢,٧٩٧,٨٨٧	١١٨,٠٧٠,٨٤٩	

لا شئ من الأصول الموضعية اعلاه تجاوزت مدة استحقاقه أو تعرضت لانخفاض في القيمة. تراقب المجموعة بإستمرار عدم سداد حساب عمالتها والأطراف الأخرى، المعرفين كأفراد أو كمجموعة، وتتضمن هذه المعلومات في ضوابط مخاطر الإئتمان، تستخدم المجموعة تقييمات ائتمانية خارجية و / أو تحصل على وتستخدم تقارير عن عمالتها والأطراف الأخرى عندما تكون متوفرة بتكلفة معقولة. سياسة المجموعة تعامل فقط مع أطراف ذات كفاءة ائتمانية عالية.

تعتبر ادارة المجموعة الأصول المالية اعلاه والتي لم تتجاوز مدة استحقاقها ولم ت تعرض لانخفاض في قيمتها في جميع تواريخ البيانات المالية تحت المراجعة ذات كفاءة ائتمانية عالية.

لا يوجد رهن أو أي تزويزات ائتمانية أخرى مقابل الأصول المالية للمجموعة.

ان مخاطر الإئتمان الخاصة بالنقد وأرصدة لدى البنوك والودائع قصيرة الأجل تعتبر غير هامة حيث أن الأطراف المعنية عبارة عن مؤسسات مالية ذات كفاءة ائتمانية عالية.

إن المعلومات عن التركيزات الهامة لمخاطر الإئتمان الأخرى مذكورة في الإيضاح رقم ٢٥,٢.

### ٣٥. أهداف وسياسات إدارة المخاطر (تابع)

#### ٣٥.٣ تركز الأصول

إن توزيع الأصول حسب الإقليم الجغرافي للعامين ٢٠٠٨ و ٢٠٠٧ كما يلي:

المجموع	المملكة المتحدة وأوروبا	أفريقيا	آسيا والشرق الأوسط	الكويت	
د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	٢٠٠٨ يونيو : د.ك
١٦,٩٥٣,٠٢٧	١,٣٢٦,٣٩٠	-	١٥,٥١٦,٦٣٧	١١٠,٠٠٠	استثمارات متاحة للبيع
٤٩,٧٤٢,١٨٢	١,٠٩٩,٧٨٣	١,١١١,٤٨٣	٣٨,٣٢٨,٧٢١	٩,٢٠٢,١٩٥	ذمم مدينة وأصول أخرى (انظر أيضاً ١٨)
٢,٦٨١,٥٢٦	-	-	-	٢,٦٨١,٥٢٦	استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
٤٨,٦٩٤,١١٤	٨٢٤,٣٧٨	٣,٨٣٣,٣٨٥	٤٣,٤٩٣,٤٨٠	٥٤٢,٨٧١	النقد والنقد المعادل
<b>١١٨,٠٧٠,٨٤٩</b>	<b>٣,٢٥٠,٥٥١</b>	<b>٤,٩٤٤,٨٦٨</b>	<b>٩٧,٣٣٨,٨٣٨</b>	<b>١٢,٥٣٦,٥٩٢</b>	

المجموع	المملكة المتحدة وأوروبا	أفريقيا	آسيا والشرق الأوسط	الكويت	
د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	د.ك	٢٠٠٧ يونيو : د.ك
٢٢,٤٠٩,٠٧٤	٥,٣٠٥,٩٥٣	٢,٧٥٧,٠٢١	١٢,١٥٩,٢٧٥	١,١٨٦,٨٢٥	استثمارات متاحة للبيع
٤٥,٤٥٩,٦١٥	-	٦,٢٨٢,٩٩٦	٢٢,٩٤٣,٤٢٨	١٦,٢٢٢,١٩١	ذمم مدينة وأصول أخرى (انظر أيضاً ١٨)
٢,٧٥٢,٢٨٢	-	-	-	٢,٧٥٢,٢٨٢	استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
٢٢,١٧٦,٩١٥	-	٢,٦٧٤,٥٨٠	٢٧,٠١٨,٢٨٤	٢,٤٨٤,٠٤٦	النقد والنقد المعادل
<b>١٠٢,٧٩٧,٨٨٧</b>	<b>٥,٣٠٥,٩٥٣</b>	<b>١٢,٧١٤,٦٠٢</b>	<b>٦٢,١٢٠,٩٨٧</b>	<b>٢٢,٦٥٦,٣٤٥</b>	

### ٣٥. أهداف وسياسات ادارة المخاطر (تابع)

٣٥ مخاطر المسؤولية

ن مخاطر السيولة هي تلك المخاطر التي تؤدي الى عدم قدرة المجموعة على الوفاء بالتزاماتها تجاه الغير عند استحقاقها. وللحذر من تلك المخاطر، قامت ادارة المجموعة بتنويع مصادر التمويل وادارة أصولها بعد الأخذ بعين الاعتبار السيولة ومراعاة تلك السيولة بشكل يومي.

ستند الاستحقاقات التعاقدية للخصوم المالية على التدفقات النقدية غير المخصومة كما يلي:

المجموع	٥ سنوات	١ - ٣ شهور	٣ - ١ شهر	على الطلب	٢٠٠٨ يونيو ٣٠ في
د.ك.	د.ك.	د.ك.	د.ك.	د.ك.	لخصوم المالية
١٢,١٢٣,٣٥٩	٥,٢٣٤,٨٩٧	٦,٦٤٤,٧١٨	٢٤٣,٧٤٤	-	فوات أقساط مستحقة لشراء عقارات
١٣,٧٥٩,٨٧٧	٩,١٦٤,٤٣٧	٤,٥٩٥,٤٤٠	-	-	نروض لأجل
٦,٤٩٢,٠١٢	٦,٤٩٢,٠١٢	-	-	-	خصوم مالية أخرى
٥٠,٥٨٢,٥٤٧	-	-	-	٥٠,٥٨٢,٥٤٧	ستحق إلى أطراف ذات صلة
٣٨,٩٧٤,٣٨٢	-	-	٣٨,٩٧٤,٣٨٢	-	مم دائنة وخصوم أخرى
١٢١,٩٣٢,١٧٧	٢٠,٨٩١,٣٤٦	١١,٢٤٠,١٥٨	٣٩,٢١٨,١٢٦	٥٠,٥٨٢,٥٤٧	

لخصوم الماليية						٢٠٠٧ يونيو في
النفقات أقساط مستحقة لشراء عقارات						
١٤,٨٥١,٧٢٢	٧,٣٩٦,٠٣٩	٧,٤٥٠,٦٨٣	-	-	-	نروض لأجل
٦,٣٥٩,٧٥١	٦,٣٥٩,٧٥١	-	-	-	-	مستحق إلى أطراف ذات صلة
٤٥,١١٤,٦١٣	-	-	-	٤٥,١١٤,٦١٣		مم دائنة وخصوم أخرى
٤٢,٦٥٦,٧٣٤	-	-	٤٢,٦٥٦,٧٣٤	-		
١٠٨,٩٨٢,٨٢٠	١٢,٧٥٠,٧٩٠	٧,٤٥٠,٦٨٣	٤٢,٦٥٦,٧٣٤	٤٥,١١٤,٦١٣		

## ٣٦. ملخص الأصول والخصوم المالية حسب الفئة

يمكن تصنيف القيم المدرجة للأصول والخصوم المالية للمجموعة الواردة في الميزانية العمومية المجمعة على النحو التالي:

٢٠٠٧	٢٠٠٨	أصول مالية :
د.ك	د.ك	استثمارات متاحة للبيع
٢٢,٤٠٩,٠٧٤	١٦,٩٥٣,٠٢٧	ذمم مدینه واصول اخري (انظر ايضاح ١٨)
٤٥,٤٥٩,٦١٥	٤٩,٧٤٢,١٨٢	استثمارات بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
٢,٧٥٢,٢٨٣	٢,٦٨١,٥٢٦	النقد والنقد المعادل
٢٢,١٧٦,٩١٥	٤٨,٦٩٤,١١٤	
١٠٣,٧٩٧,٨٨٧	١١٨,٠٧٠,٨٤٩	
٢٠٠٧	٢٠٠٨	خصوم مالية :
١٤,٨٥١,٧٢٢	١٢,١٢٣,٣٥٩	دفعات اقساط مستحقة لشراء عقارات
٦,٣٥٩,٧٥١	١٣,٧٥٩,٨٧٧	قروض لأجل
-	٦,٤٩٢,٠١٢	خصوم مالية اخرى
٤٥,١١٤,٦١٢	٥٠,٥٨٢,٥٤٧	مستحق إلى أطراف ذات صله
٤٢,٦٥٦,٧٣٤	٣٨,٩٧٤,٣٨٢	ذمم دائنة وخصوم أخرى
١٠٨,٩٨٢,٨٢٠	١٢١,٩٣٢,١٧٧	

تمثل القيمه العادلة في المبلغ الذي يمكن مبادلة الأصل به او سداد الالتزام على اسس تجاريه.  
حسب رأي إدارة المجموعة فإنه باستثناء بعض الاستثمارات المتاحة للبيع والتي تظهر بالتكلفة وذلك للأسباب الموضحه في ايضاح ١٧ ب حول البيانات المالية فان المبالغ المدرجة للأصول والخصوم المالية كما في ٣٠ يونيو ٢٠٠٨ و ٢٠٠٧ تقارب قيمتها العادله.

## ٣٧. اهداف ادارة رأس المال

أن اهداف ادارة رأس مال المجموعة هي تأكيد مقدرة المجموعة على المحافظة على تصنيف ائتماني قوي ونسبة مالية جيدة حتى تدعم اعمالها وتزيد من قيمة المساهمين في رأس المال.

يتكون رأس مال المجموعة من مجموع حقوق الملكية والقروض لاجل. تقوم المجموعة بادارة هيكلية رأس المال وعمل التعديلات الالزامية، على ضوء التغيرات في الظروف الاقتصادية والمخاطر المرتبطة بأصول المجموعة. وللحافظة على هيكلية رأس المال أو تعديليها، قد تقوم المجموعة بتعديل المبالغ المدفوعة كتوزيعات أرباح للمساهمين أو إعادة شراء أسهم أو إصدار أسهم جديدة أو بيع أصول لتخفيض المديونيات.

تقوم المجموعة بمراقبة رأس المال على أساس العائد على حقوق الملكية. ويتم احتسابها عن طريق قسمة ربح السنة على مجموع حقوق الملكية (باستثناء التغيرات المتراكمة في القيمة العادلة) كما يلي:

٢٠٠٧	٢٠٠٨	الربح الخاص بمساهمي الشركة الام
د.ك	د.ك	حقوق الملكية الخاصة بمساهمي الشركة الام
٢٢,٨٢١,٣٠٩	٣٧,٤٦٣,٥٠١	العائد على حقوق الملكية الخاص بمساهمي الشركة الام
٥٣,١٢٠,٣١٠	٦٧,٤٦٦,٠٠٥	
%٤٢,٩٦	%٥٥,٥٣	

## ٣٨. ارقام المقارنة

تم إعادة ترتيب بعض أرقام المقارنة للسنوات السابقة لتتناسب مع طريقة عرض السنة الحالية. إن التصنيفات الحالية لبنيود الميزانية العمومية وقائمة الدخل التي تم تعديليها من أجل عرضها بشكل ملائم كنتيجة لتطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧). إن إعادة الترتيب تلك لا تؤثر على التقارير المالية السابقة لمجموع الأصول ومجموع حقوق الملكية ومجموع الخصوم وربح السنة الماضية.